Gemeindeblatt

AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN

Hilzingen · Duchtlingen · Schlatt a.R. · Weiterdingen · Binningen · Riedheim

53. Jahrgang | 2. Kalenderwoche | Donnerstag, 12. Januar 2017 | Nummer 1/2

kfd Frauengemeinschaft

Kinoabend

Weiterdingen. Am Mittwoch, 18. Januar, findet um 19.30 Uhr in der Pfarrscheune in Weiterdingen der diesjährige Kinoabend statt. Gezeigt wird der Film »Ein Sommer in der Provence«. Ein Film für alle, die Sehnsucht nach Olivenhainen, Lavendelfeldern und Landidylle verspüren. Alle sind herzlich dazu eingeladen.

Selbstverständlich gibt es wieder Popcorn und Getränke. Die Vorstandschaft der Frauengemeinschaft freut sich auf viele Besucher.

Beim Konzert in der weihnachtlich geschmückten Alpenblickhalle in Schlatt a. R. glänzten Stefan Querfurth, Frank Stauder, Michaela Jäkle, Stefan Tomansky, Fabian und Alfons Zipperer als Solisten bei »Matrimony«. Ausführlicher Bericht auf Seite 3.

Freiwillige Feuerwehr

Probenplan

Hilzingen: Montag, 16. Januar, Zug I Defi + AS II, 19.30 Uhr.

Terminplaner

Neujahrsempfang, Gemeinde Hilzingen, Sonntag, 15. Januar, 10.30 Uhr, Hegauhalle Hilzingen

Vortrag »Vor 500 Jahren, Martin Luthers Thesen«, Bildungswerk Hilzingen, Montag, 16. Januar, 19.30 Uhr, Pfarrer-Geißler-Haus

»Basaltabbau am Hohenstoffeln«, Seniorenwerk St. Peter & Paul Hilzingen, Mittwoch, 25. Januar, 14.30 Uhr, Kirchenkeller Hilzingen

Neujahrsempfang 2017

Traditionsgemäß findet anlässlich des Jahreswechsels der Neujahrsempfang der Gemeinde Hilzingen statt. Im Rahmen dieser Veranstaltung sollen wiederum verdiente Persönlichkeiten unserer Gemeinde geehrt werden.

Zum diesjährigen Neujahrsempfang am
Sonntag, 15. Januar 2017, um 10.30 Uhr,
in der Hegau-Halle, Sportgelände 8 in Hilzingen,
laden Gemeinderat und Bürgermeister die Bevölkerung ganz herzlich ein.
Wir würden uns sehr freuen, Sie recht zahlreich begrüßen zu können.

Rupert Metzler, Bürgermeister

Ortsverwaltung Weiterdingen Jahreswechsel 2016/17

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,
wenn Sie dieses Gemeindeblatt in ihren Händen halten, ist das Jahr bereits zwölf Tage alt und der Alltag bereits wieder eingekehrt. Der Jahreswechsel war trotz positiver wirtschaftlicher Perspektiven von großer Verunsicherung geprägt.
Wir blicken auf ein Jahr zurück, das uns durch Terror in Europa, Krisen und politische Umwälzungen vor Augen geführt hat, wie zerbrechlich Frieden, Stabilität und womöglich auch Demokratie sind. Unser offenes pluralistisches Gesellschaftsmodell gerät ins Wanken, und die Kirchen haben nicht mehr den hohen gesellschaftlichen Stellenwert.
2017 wird ereignisreich: Nicht nur die Bundestagswahlen im kommenden Herbst, auch die außen- und sicherheitspolitischen Entwicklungen werden uns weiter in Atem halten. Im »Ländle« hat sich eine grün-schwarze Landesregierung etabliert, die in Sachen Infrastruktur und Schulpolitik nachbessern muss.
In Hilzingen befassten sich Gemeindeverwaltung und Gemeinderat schwerpunktmäßig mit Ortskernsanierung, Feuerwehrhaus und Schulhauserweiterung.
Für den Ortschaftsrat Weiterdingen war die Sanierung der Wiesentalhalle ein wichtiger Punkt. Der mit dieser Aufgabe beauftragte Architekt konnte dabei fast alle Wünsche der dort tätigen Vereine berücksichtigen. Die Gesamtkosten belaufen sich auf rund 1,7 Millionen Euro. Bis zum Oktober muss der Antrag auf Zuschuss beim RP Freiburg gestellt werden. Erst nach einer finanziellen Zusage kann dann mit den Arbeiten begonnen werden, das heißt frühestens 2018 kann der Abrissbagger für den Sanitärbereich kommen.
Eine große Nachfrage besteht nach Bauplätzen, diese kann die Gemeinde jedoch aus rechtlichen Gründen ebenfalls frühestens 2018 zur Verfügung stellen. Bei den jetzigen Zinssätzen wahrhaftig eine Geduldsprobe.
Von großer Bedeutung war und ist die Umwandlung der 2015 geschlossenen Grundschule in ein Bürgerhaus. Vielfältige Vorschläge von Bürgern, Vereinen und dem Ortschaftsrat liegen hier vor. Größtenteils wird es auch schon so benutzt. Im vergangenen Herbst wurde auch der kleine Backofen hinter dem Schulhaus wieder reaktiviert, so dass er ab dem kommenden Frühjahr für jeden Bürger zur Verfügung steht.
Die Schaffung eines kleinen Gewerbegebietes steht ebenfalls auf der Agenda des Ortschaftsrates, auch in unserem Dorf sollte es möglich sein, Arbeitsplätze zu schaffen.
Plätze in unserem Kindergarten sind noch ausreichend vorhanden. Das Gebäude selber ist jedoch in die Jahre gekommen und bedarf ebenfalls der Sanierung. Kirchengemeinde und politische Gemeinde sind hier gefordert, eine langfristige Lösung zu finden.
Im Haushaltsplan 2017 sind noch Mittel für die Fertigstellung der Gemeindeverbindungsstraße nach Binningen eingestellt. Verbindungen innerhalb unseres Dorfes herzustellen ist wichtig für unsere Lebensqualität. Deshalb sei auch allen Mitbürgerinnen und Mitbürgern gedankt, die sich in irgendeiner Form ehrenamtlich zum Wohle unserer Gemeinschaft einbringen. Sie sind der »Kitt«, der die Gesellschaft zusammenhält und es möglich macht, mit diesen Grundwerten die Herausforderungen der Zukunft zu bestehen. Auch durch schwieriges Fahrwasser. Schauen wir also optimistisch in die Zukunft und freuen uns über den zusätzlichen Feiertag, den uns das Lutherjahr beschert.

In diesem Sinne jedem Einzelnen von Ihnen für das Jahr 2017 alles erdenklich Gute, Gesundheit und Gottes Segen.

Ihr ***Egon Schmieder,*** Ortsvorsteher

Landesfamilienpass 2017

Zahlreiche Vergünstigungen

Hilzingen. Ab sofort sind im Rathaus Hilzingen, Zimmer 21, die Gutscheinkarten 2017 für den Landesfamilienpass erhältlich. Wer bereits Inhaber des Familienpasses ist, erhält die Gutscheinkarten 2017 nach Vorlage des bisherigen Passes.

Mit dem Landesfamilienpass und der dazugehörigen Gutscheinkarte können Familien derzeit bis zu zwanzig Mal kostenfrei oder zu einem ermäßigten Eintritt die staatlichen Schlösser, Gärten und Museen in Baden-Württemberg oder einer der vielen nichtstaatlichen Angebote besuchen. Einen Landesfamilienpass können Familien erhalten, die in häuslicher Gemeinschaft mit mindestens drei kindergeldberechtigenden Kindern leben, aus nur einem Elternteil bestehen und mit mindestens einem kindergeldberechtigenden Kind zusammenleben, mit einem schwer behinderten kindergeldberechtigenden Kind, das mit mindestens 50 Prozent Erwerbsminderung besitzt, zusammenleben, SBG II- oder kinderzuschlagsberechtigt sind und mit mindestens einem kindergeldberechtigenden Kind zusammenleben, oder Leistungen nach dem Asylbewerberleistungsgesetz (AsylbLG) erhalten und mit mindestens einem Kind zusammenleben.

Auf der Homepage des Ministeriums für Soziales und Integration (www.sozialministerium-bw.de) ist unter »Menschen«, »Familien«, »Leistungen«, »Landesfamilienpass« eine Liste aller Einrichtungen, die für Passinhaber gelten, eingestellt.

Weg- und Straßenreinigungskräfte in den Ortsteilen gesucht

Die Gemeinde sucht baldmöglichst je eine/n Interessenten/in für die Tätigkeit als Weg- und Straßenreinigungskraft für den Teilort Duchtlingen und den Ortsteil Riedheim sowie eine Kraft für die Pflege des Friedhofes (Teil) und als Straßenreinigungskraft für den Ortsteil Binningen.
Die Entlohnung erfolgt jeweils auf Stundennachweis nach TVöD.
Ihre kurze schriftliche Bewerbung richten Sie bitte bis zum 19. Januar 2017 an die Gemeinde Hilzingen, Hauptstr. 36, 78247 Hilzingen.
Telefonische Auskünfte erhalten Sie unter der Nummer 07731/38 09-26 (Personalamt Herr Weber).

Wasser- und Abwassergebühren 2017

Tarifänderungen

Die Jahresabrechnungen der Wasser- und Abwassergebühren 2016 sowie die Vorauszahlungsbescheide 2017 wurden in den letzten Tagen zugestellt.
In diesem Zusammenhang teilen wir folgende Tarifänderungen mit:

Schmutzwassergebühr bisher	2,01 €/m³
neu ab 01.01.2017	1,73 €/m³
Niederschlagswassergebühr bisher	0,47 €/m²
neu ab 01.01.2017	0,46 €/m²

Die neuen Gebühren sind bei der Berechnung der Vorauszahlungen 2017 bereits berücksichtigt.
Für weitere Fragen hierzu stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung. Gemeinde Hilzingen, Steueramt, Tel. 07731-380954 oder 380916.

Bauförderverein St. Peter und Paul

Kirchenvortrag

Hilzingen. Sind die barocken Altar- und Deckenbilder in St. Peter und Paul Plagiate, Kopien oder Eigenschöpfungen? Sind die Werke von Benedikt Gambs und von Franz Ludwig Hermann in der Barockkirche in Hilzingen wirklich einmalig? Oder haben Gemälde anderer Künstler sie mit inspiriert? Wie weit ging der Einfluss der Malerschulen auf die Komposition religiöser Motive in der Barockzeit?

Der Kunsthistoriker und Verfasser des aktuellen Kirchenführers, Paul Schmidle aus Rheinfelden, wird nach den vorangegangenen Referaten den interessierten Zuhörern nun einen weiteren Vortrag zur Kunstgeschichte der Peter-Thumb-Kirche bieten. Am Montag, 30. Januar, um 19:30 Uhr, wird er die künstlerisch bedeutenden Altar- und Deckenbilder einer kritischen Betrachtung hinsichtlich ihrer »Einmaligkeit« unterziehen. Der Bauförderverein St. Peter und Paul Hilzingen, in Kooperation mit dem Bildungswerk Hilzingen, laden dazu herzlich ein. Der Eintritt ist frei, Spenden kommen der Kirchenrenovierung zugute.

FFW Weiterdingen

Jahreshauptversammlung

Weiterdingen. Die Freiwilligen Feuerwehr, Abteilung Weiterdingen, lädt am Freitag, 20. Januar, um 20 Uhr im Gasthaus »Lander Stube« zur Jahreshauptversammlung herzlich ein.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Tätigkeitsbericht des Schriftführers
3. Bericht des Kassiers
4. Bericht der Kassenprüfer
5. Bericht des Kommandanten
6. Bericht über Probenbesuch
7. Entlastungen
8. Verschiedenes.

Liebe zur Musik

Beeindruckendes Konzert in der weihnachtlich geschmückten Schlatter Alpenblickhalle

Schlatt a. R. Mit alten Nähmaschinen, alten Fenstern, einem urigen großen Holzschlitten, einem »Einachser«, einem Schlauchwagen der Feuerwehr aus dem Jahre 1908, zig Laternen und mehr als zehn beleuchteten Christbäumen war die Alpenblickhalle am Weihnachtskonzert geschmückt. Das Ambiente in der Halle verzauberte die vielen Besucher, und die schönen Melodien des Männerchores Riedheim, der Musikvereine Wiechs a. R. und Schlatt a. R. sowie der Jungen des Musikvereins Schlatt ließen die Besucher die Hektik des vorweihnachtlichen Alltags für kurze Zeit vergessen.

Mit »Einstieg in die Vielfalt der Musik - unsere Kinder auf dem Weg zum Musikverein« war der Programmpunkt der Kinder der Musikalischen Früherziehung und der Zöglinge überschrieben. Unter Leitung von Natascha Jäckle und Andrea Stauder zeigten die Jungen dabei mit Tanz, Glockenspiel, Boomwhackers und den Instrumenten bei »Jingle Bells« und »Drummer Boy«, wie vielfältig die Ausbildung hin zum Aktiven beim Musikverein ist.

Zwischen den beleuchteten Bäumen gegenüber der Bühne eröffneten Steffen Bollin, Niklas Schala, Timo Schilling und Herbert Stihl mit »Segne du Maria«, Thema der modernen Komposition »Crossbreed«, den Konzertpart des Musikvereins Wiechs a. R. Dirigent Karl Schwegler hatte neben dem »Montana Marsch« moderne, zeitgenössische Blasmusik wie »Star Wars« und »The Jungle Book« ausgewählt. Maja Weber und Magdalena Müller glänzten als Solisten auf dem Saxophon bei »A Tribute to Michael Jackson«, und von Vanessa Bollin konnte man zwischen den Musikstücken erklärende Informationen hören. Als Zugabe erfüllten die Wiechser Musiker mit der Polka »Kannst du Knödel kochen«, gesungen von Lena Bollin und Herbert Stihl, dem Schlatter Dirigent Erwin Gebhart einen Wunsch.

Weihnachtlich begann auch der Männerchor Riedheim mit ihrem Dirigenten Vladimir Jäger, wobei Christian Roze bei »Heut ist Weihnachtstag« als Solist glänzte. Bernhard Stulz, der das Programm des Männerchores vorstellte, leitete über in die Welt des Schlagers. Bei Liedern wie »La Provence«, dem »Chianti Lied« und der Zugabe »Lollipop« summte mancher Besucher in der Halle mit.

»A Christmas Rockfestival«, gespielt vom Musikverein Schlatt a. R., wies ebenfalls auf das bevorstehende Weihnachtsfest hin. Erwin Gebhart entführte mit seinen Musikern die Besucher bei »Queen of the Dolomites« in die majestätischen Berge der Dolomiten und bei »Karibische Variationen« in die warme Karibik. Von Nadja Zehringer, die gekonnt durch das Programm des MV Schlatt a. R. führte, erfuhr man, dass während des Jahres der Musikverein nur zwei Posaunisten hat. Bei Gilbert O'Sullivans »Matrimony« konnte Dirigent Erwin Gebhart mit Michaela Jäkle, Frank Stauder, Stefan Querfurth, Stefan Tomansky sowie Alfons und Fabian Zipperer jedoch sechs Solisten auf der Posaune präsentieren.

Zum Abschluss ihres Konzertparts huldigten die Schlatter Musiker noch mit einem Marsch »Kaiserin Sissi« und servierten die Polka »Böhmische Liebe« als Zugabe.

Beeindruckend war das Konzertende. Die Musiker der beiden Vereine sowie die Jungen des MV Schlatt a. R. standen auf der Bühne, die Sänger des Männerchores vor der Bühne. Gemeinsam spielte und sang man die Polka »Wir Musikanten« und zeigte damit, was die drei Vereine verbindet: die Liebe zur Musik.

CDU Hilzingen

Innere Sicherheit

Hilzingen. Die CDU Hilzingen lädt am Freitag, 3. Februar, um 20 Uhr, im August-Dietrich-Saal in Hilzingen zu einer Veranstaltung zum Thema »Innere Sicherheit« mit dem Generalsekretär der CDU Baden-Württemberg Manuel Hagel, MdL, und dem Polizeipräsidenten im Polizeipräsidium Konstanz Ekkehard Falk, ein. Der Eintritt ist frei.

Metzgerei Haug

Schweine-Schnitzel, aus der Keule	100 g	-,99
Schweine-Rückensteak, mager und zart	100 g	1,09
Gekochter Schinken-Aufschnitt (Hinter-, Saft- und Bauernschinken)	100 g	1,39
Bierschinken, auch als Portionswurst	100 g	1,19
Weißer Schwartenmagen, deftig	100 g	-,84

Gut zu wissen, was man ißt und trinkt!

Alles aus eigener Schlachtung und Produktion
Hauptstraße 26 · 78247 Hilzingen · Tel. 0 77 31 / 6 19 67 · Fax 0 77 31 / 6 10 15

Heizung Sanitär Montage
Mattmüller

Wartung • Reparaturen • Kleinmontage • Solar • Sanierung • Begleitung von Eigenleistungen

Prompt, zuverlässig und kompetent!

Peter Mattmüller, 78247 Hilzingen, Tel: 07731 3199836, www.hsm-mattmueller.de

Bereits im dritten Jahr spielten Jannik Häuptle und Henry Fehrenbach vor Weihnachten am Hilzinger Edeka-Markt. Die beiden 13-jährigen Schüler der Jugendmusikschule Westlicher Hegau erfreuten die Kunden mit weihnachtlichen Trompetenklängen und sammelten dabei 100 Euro für die Nachsorgeklinik Tannheim. Herzlichen Dank an alle spendablen Zuhörer und besonders an Hr. Hennings vom Edeka-Markt, der diese Aktion gern ermöglicht hat.

Heizöl-Sammelbestellung

Bis 15. Januar an Haus- und Gartenverein

Hilzingen. Der Haus- und Gartenverein Hilzingen bietet wieder eine Heizölsammelbestellung an.

Der Ablauf ist wie die letzten Jahre: Das Mitglied meldet mit dem unteren Abschnitt seinen Heizölbedarf. Nach Vorlage aller Anmeldungen verhandelt der Vorstand mit den Heizöllieferanten und wird dem günstigsten Anbieter die Bestellung erteilen. Vorgesehene Auslieferung ist Januar/Februar 2017. Der Heizöllieferant wird die Heizöllieferung organisieren und jeden Besteller direkt über die Anlieferung benachrichtigen. Die Rechnung wird jedem einzelnen durch den Heizöllieferanten zugestellt. Die Mitglieder, die sich an der Sammelbestellung beteiligen möchten, geben den unteren Abschnitt ausgefüllt bis spätestens 15. Januar an Wolfgang Thomas, Hohentwielstraße 22, Hilzingen, Tel. 61316, Roland Weck, Kirchstraße 26, Weiterdingen, Tel. 07739/5608, oder Beate Tschacher, Tannenbergstraße 3a, Duchtlingen, Tel. 47668.

Für Rückfragen stehen Peter Ritter, Tel. 61512, und Wolfgang Thomas, Tel. 61316, zur Verfügung.

Ich beauftrage den Haus- und Gartenverein Hilzingen in meinem Namen und auf eigene Rechnung Heizöl zu bestellen.

Hiermit bestelle ich ca. _____ Liter Heizöl

_____
Vor und Zuname

_____
Telefon

_____
Lieferanschrift (Straße und Ort)

_____
Datum Unterschrift

Praktikumsplatz gesucht

Partnerschafts-Komitee bittet um Mithilfe

Hilzingen. Beim Partnerschaftstreffen im September letzten Jahres anlässlich des 15-jährigen Jubiläums der Partnerschaft mit der Gemeinde Lizzano in Belvedere waren auch einige Jugendliche aus Italien dabei. Die Jungen und Mädchen haben sich in der Gemeinde sehr wohl gefühlt und bitten deshalb um Unterstützung bei einem interessanten Projekt. Die Montessori-Schule in Poretta Terme (weiterführende Schule für Lizzano) organisiert jedes Frühjahr ein Berufspraktikum bei verschiedenen Firmen. Jetzt gibt es die Möglichkeit, ein solches Praktikum - gefördert von der EU - auch im Ausland durchzuführen. Die Deutsch-Klasse der Montessori-Schule, bei der ein Berufspraktikum ansteht, möchte vom 5. bis 11. März nach Hilzingen kommen.

»Für dieses Projekt brauchen wir die Unterstützung der Hilzinger Bürgerinnen und Bürger«, so Paula Pugliese, Vorsitzende des Partnerschafts-Komitees, das diesen schulischen Besuch organisiert. »Wir sind deshalb auf der Suche nach Praktikums-Plätzen für insgesamt 16 Mädchen und drei Jungen bei Firmen in Hilzingen und Umgebung, die den Schülern ermöglichen, ihre Deutschkenntnisse praktisch umzusetzen und zu verbessern«. Außerdem wäre es gut, wenn die Jugendlichen (im Alter von 17 bis 18 Jahren) privat in Familien untergebracht werden könnten.

»Das wäre ein weiterer Schritt in die richtige Richtung für unsere Partnerschaft«, ist auch Bürgermeister Rupert Metzler von dem Projekt überzeugt, »das für die Jugendlichen die Möglichkeit bietet, neue Kontakte und Freundschaften zu knüpfen«. Wer einen Praktikumsplatz (6. bis 10. März) zur Verfügung stellen beziehungsweise eine Schülerin oder einen Schüler vom 5. bis 11. März bei sich aufnehmen kann, meldet sich bitte per Mail an gemeinde @hilzingen.de oder Telefon 07731/3809-23 (Frau Speiser/ Rathaus Hilzingen).

150 Jahre FFW Hilzingen

Jahreshauptversammlung

Hilzingen. Die Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr, Abteilung Hilzingen, findet am Freitag, 27. Januar, 20 Uhr, im **August-Dietrich-Saal** statt. In diesem Jahr feiert die Freiwillige Feuerwehr Hilzingen ihr 150-jähriges Jubiläum. Auf den Tag genau vor 150 Jahren - am 27.01.1867 - wurde die Freiwillige Feuerwehr Hilzingen gegründet. Dieses Ereignis wird zum Anlass genommen, an diesem Abend auch auf die »Jubilarin« anzustoßen.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Tätigkeitsbericht des Schriftführers
4. Rechenschaftsbericht des Kassenverwalters
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Bericht des Kommandanten
7. Bericht über Probenbesuch
8. Entlastung
9. Verschiedenes.

Kriegsgräberfürsorge

Haus- und Straßensammlung

Hilzingen. In Hilzingen konnte bei der Haus- und Straßensammlung 2016 der Betrag von 4.008,47 Euro erzielt werden.

Der Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge dankt allen Spendern sehr herzlich. Insbesondere den ehrenamtlichen Helfern und den Bundeswehrsoldaten aus Donaueschingen gilt der Dank. Der Volksbund pflegt die Gräber von über 2,7 Millionen deutschen Kriegstoten im Ausland. Diese Gräber sind Ausgangspunkt für die Friedens- und Jugendarbeit des Volksbundes, denn Frieden ist eben keine Selbstverständlichkeit. So wurden am 22. Oktober letzten Jahres 220 kürzlich geborgene Kriegstote in Stare Czarnowo/Neumark in Polen eingebettet. Allen Opfern von Flucht und Vertreibung sowie von Krieg und Gewaltherrschaft wird damit ein sichtbares Zeichen der Erinnerung gesetzt.

Bauförderverein St. Peter und Paul

Jahreshaupt-versammlung

Hilzingen. Die Vorstandschaft des Bauförderervereins St. Peter und Paul Hilzingen lädt alle Mitglieder, Freunde, Förderer, Kunstobjekte-Paten und interessierte Gäste zur Jahreshauptversammlung 2017 ein. Sie findet am Mittwoch, 25. Januar, um 20 Uhr im Pfarrer-Geißler-Haus in Hilzingen statt.

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Eröffnung, Feststellung der fristgerechten Einladung und der Beschlussfähigkeit, Genehmigung der Tagesordnung
3. Bericht des Vorsitzenden, Rückblick und Vorschau
4. Bericht des Schriftführers
5. Bericht des Kassiers
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Entlastung Vorstandschaft
8. Wahlen: Stellvertretender Vorsitzender, Kassier, Teil der Beiräte, Kassenprüfer
9. Verschiedenes, Wünsche und Anträge
10. Schlusswort Vorsitzender.

Neben der Abhandlung der allgemeinen und üblichen Regularien einer Mitgliederversammlung wird die Vorstandschaft über die Aktivitäten des Vereins und unter anderem auch über die Höhe der bisher eingegangenen Beiträge und Spenden zugunsten der großen Renovation der Barockkirche berichten.

Entrümpelung, Haushaltsauflösung, Renovierung
sauber, preiswert, schnell.
T & S Dienstleistungen
Tel. 0 77 33 / 99 37 13

Home Instead
Seniorenbetreuung
Zuhause umsorgt

Home Instead organisiert stundenweise Betreuung von Senioren zuhause, Begleitung im Alltag sowie hauswirtschaftliche Hilfen.

So ermöglichen wir Senioren länger zuhause leben zu können und pflegende Angehörige zu entlasten.

Gesucht für den Hegau
Teilzeitkräfte und Minijobber (m/w)

Wir bieten Ihnen eine gute Entlohnung, flexible Arbeitszeiten und eine wertvolle Aufgabe. Dank kostenfreier Schulungen ist keine spezielle Vorbildung nötig.

Bitte richten Sie Ihre Kurzbewerbung per E-Mail an konstanz@homeinstead.de oder rufen Sie uns gerne unter 07731 8365520 an.

FC Hilzingen 07
Clubheim
sucht ab sofort
neuen Wirt/Wirtin
Gerne auch als Pächter/in
Kontakt bitte unter:
0 77 31 / 14 77 91
E-Mail:
hubert.restle@postbank.de

Fundsachen

Fundsachen können zu den üblichen Öffnungszeiten im Rathaus, Bürgerbüro, abgeholt werden.
- 1 paar Inliner,
Fundort: Zwinghofplatz
- Rucksack,
Fundort: Poststelle Hilzingen

Physiotherapeut/in

Suchen zum 1.4.2017 Verstärkung für unser Team.

Manuelle Lymphdrainage und Manuelle sind von Vorteil.

Bewerbung per Mail:
a-n-maus@gmx.de
Oder telefonisch 07731/71517

maus
massage + kranken-gymnastik

Krankengymnastik Arthur Maus
78244 Gottmadingen, Anneliese Bilger Platz 2

KENSINGTON
Finest Properties International

DEKRA zertifiziert

Für unsere Kunden, unter anderem Mitarbeiter und Führungskräfte in der Schweiz von Siemens, IWC, UBS Bank und Georg Fischer, suchen wir **Häuser und große Wohnungen im Hegau zum Kauf!**

Bonität der Kunden überprüft!
Ansprechpartner: Mathias Kosub
Für Verkäufer kostenfrei!

Verkaufsgarantie in 4 Monaten!

KENSINGTON Bodensee
www.kensington-bodensee.com · 07531 369 069 6

BERND Ellerich HEIZ-SERVICE

Öl & Gasheizung
Kundendienst
Solaranlagen
Wärmepumpen
Tankanlagen
Energieberatung

24-Stunden-Service ☎ 0 77 33 - 94 29 00

Gemeinde Lottstetten
Landkreis Waldshut

Die Gemeinde Lottstetten sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine/n staatlich anerkannte/n

Erzieher/in
oder
weitere Fachkräfte i.S.d. § 7 KitaG
in Voll- oder Teilzeit

als Zweitkraft in einem **eingruppigen Waldkindergarten**.

Wir bieten Ihnen:
- einen unbefristeten Arbeitsvertrag
- Vergütung nach TVöD
- Fortbildungsmöglichkeiten
- eine engagierte Elternschaft
- die Möglichkeit, Ihre Wünsche und Vorstellungen im weiteren Aufbau der Einrichtung mit einzubringen.

Wir wünschen uns:
- hohe Selbständigkeit in der Alltagsgestaltung sowie Teamfähigkeit
- hohe Naturverbundenheit sowie Motivation und Interesse am weiteren Aufbau der Einrichtung
- Erfahrung im Bereich der Waldpädagogik.

Haben wir Ihr Interesse geweckt, dann bewerben Sie sich bis spätestens **27. Januar 2017** bei der Gemeindeverwaltung Lottstetten, Rathausplatz 1, 79807 Lottstetten.

Für Rückfragen steht Ihnen Frau Waldkindergartenleiterin Walburga Zwerenz, Tel: 0151/72120073 oder waldkindergarten@lottstetten.de sowie Herr Dominic Böhler, Rathaus Lottstetten, Tel: 07745/9201-10 oder boehler@lottstetten.de zur Verfügung.

AD(H)S-Elterntraining

Für Eltern von Kindern/Jugendlichen mit AD(H)S

Hegau. Die Aufmerksamkeits-Defizit-Störung mit oder ohne Hyperaktivität/AD(H)S erschwert einem Kind und seinen Eltern in vielen Situationen das Leben ungemein. Im Elterntraining erfahren Betroffene den aktuellen Forschungsstand über AD(H)S, die Ursachen und Symptome der Störung und deren Auswirkungen auf Reizverarbeitung und Verhalten bei Kindern und Jugendlichen.

Weiter wird vermittelt, wie man das Kind in seiner Entwicklung unterstützen sowie Alltagsabläufe und die Kommunikation mit dem Kind oder Jugendlichen erfolgreicher gestalten kann.

Der Kurs findet an vier Abenden, am Montag und Dienstag, 30./31. Januar und 6./7. Februar, jeweils von 18.30 bis 21 Uhr statt. Die Kosten werden im Rahmen von STÄRKE vom Land Baden-Württemberg getragen.

Informationen, Anmeldung und Veranstaltungsort: MA Trainingsseminare, Diplom-Psychologin Monika Ade, Tel. 07736/924837, monika-ade@t-online.de, www.ma-training.de, Vogtstraße 29, 78250 Tengen-Blumenfeld.

Abfuhrtermine

Fr. 13.01.	**Biomüll**
Mo. 16.01.	**Papier/Blaue Tonne**
Mo. 16.01.	**Christbaumabfuhr**
Mo. 16.01.	**Problemstoffsammlung Hilzingen** Hegauhalle, 14.45 bis 16 Uhr
Mi. 18.01.	**Problemstoffsammlung Weiterdingen** Wiesentalhalle, 14.30 bis 16.30 Uhr

Für nähere Informationen wenden Sie sich bitte an den Müllabfuhr-Zweckverband Rielasingen-Worblingen, Telefon 07731/9315-61, www.mzv-hegau.de.
Gelbe Säcke sind im Rathaus, Bürgerbüro, EG, erhältlich.

Müll-Tipps und Hinweise

Die Abfuhr der **Blauen Tonne** erfolgt durch die Firma REMONDIS Süd GmbH Radolfzell (vorm. Firma SITA Süd Heinemann GmbH), Tel. 07732/99990.
Die Abholung der **Gelben Säcke** erfolgt durch die MZV-Dienstleistungs-GmbH Rielasingen-Worblingen, Tel. 07731/9315-61 oder -65.
Ausgabe der Gelben Säcke in haushaltsüblichen Kleinmengen während der üblichen Öffnungszeiten im Rathaus Hilzingen, EG Bürgerbüro.
Glascontainer: Bitte nehmen Sie Rücksicht auf Ihre Nachbarn und entsorgen Ihr Altglas **nur werktags zwischen 7 und 12 sowie zwischen 13 und 20 Uhr.** Die Glascontainer werden durch die Firma REMONDIS Süd GmbH geleert.
Entsorgung von Elektronikschrott-Großgeräten, Kühl- und Gefriergeräten, Bildschirmen und Sperrmüll
In der Mitte des Abfallkalenders finden Sie neben den Anmeldekarten für Elektronikschrott-Großgeräte, Kühlgeräte und Bildschirme zwei Karten zur Anmeldung Ihres Sperrmülls. Sie erhalten vom Müllabfuhr-Zweckverband Rielasingen-Worblingen schriftlich innerhalb von vier bis sechs Wochen den Abholtermin mitgeteilt. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Abfallkalender.

Aktiv im Advent

Liederkranz Hilzingen mit Belcanto- und Männerchor

Hilzingen. Der Belcanto-Chor war Mitgestalter in Oberneuforn (im schweizerischen Kanton Thurgau) eines festlichen Adventskonzertes. Abwechselnd mit dem Belcanto-Chor traten der Männerchor aus Oberneunforn und die Gesangsformation »Comedian Tales« auf. Eröffnet wurde das Konzert von Martina Welte (Trompete) und Siggi Zielke (Orgel), welcher im Konzert auch die Chöre am Piano begleitete. In der Andelfinger Zeitung war zu lesen: »Der Hilzinger Belcanto-Chor begeisterte mit seinem Auftritt und ließ die festliche Atmosphäre geradezu greifbar werden«.

Die »Comedian Tales« schafften es, mit ihrem Auftritt, der optisch und gesanglich eine Augenweide darstellte, eine Gänsehaut bei den Besuchern in der vollbesetzten Kirche hervorzurufen. Zum Abschluss sangen die drei Chöre gemeinsam mit den Besuchern. Die musikalische Leitung des Konzerts hatte Evelyne Leutwyler, die alle drei Chöre dirigiert und mit viel Feingefühl und großer Energie seit Mitte 2016 frischen Wind in den Belcanto-Chor bringt.

Der Männerchor besuchte die betreute Wohnanlage in der Meckergasse und sang dort für und mit den Bewohnerinnen und Bewohnern. Freudig umrahmte er die Feier zum 80. Geburtstag eines Sangeskollegen.

Der Liederkranz Hilzingen bedankt sich bei seinen Mitgliedern, allen Freunden und Gönnern für die Begleitung im abgelaufenen Jahr und wünscht ein friedliches und frohes Neues Jahr. Freuen würden sich die Chöre über Zuwachs an Sängerinnen und Sängern, insbesondere über »ProjektsängerInnen« für das Frühjahrskonzert. Belcanto probt immer dienstags um 20 Uhr im Saal des evangelischen Gemeindehauses. Der Männerchor trifft sich donnerstags um 19.30 Uhr im ehemaligen Kindergarten in der Duchtlinger Straße zur Chorprobe.

Impressum

Herausgeber: Gemeinde Hilzingen, Telefon 0 77 31/38 09-0, Telefax 0 77 31/38 09-30, homepage: www.hilzingen.de
Verantwortlich für den amtlichen Inhalt und andere Veröffentlichungen der Gemeindeverwaltung Hilzingen ist Bürgermeister Rupert Metzler oder sein Vertreter im Amt.
Für den übrigen Inhalt Info Kommunal Verlag s.u.
Redaktionsschluss: montags, 11.00 Uhr (Änderungen werden im Gemeindeblatt angekündigt). Sofern möglich, bitte die Pressemitteilungen per E-Mail unter gemeinde@hilzingen.de oder per Diskette im Rathaus Hilzingen (Briefkasten oder Zimmer 21) abgeben.
Gesamtherstellung, Beratung/Annahme von Anzeigen, Abonnement: Info Kommunal Verlag + Drucksachenservice, Jahnstraße 40, 78234 Engen, Tel. 0 77 33/9 72 30, Fax 0 77 33/9 72 31,
E-Mail: info-kommunal@t-online.de
Druck: Fischer-Druck, Radolfzell-Böhringen

Zu verschenken

Haben Sie auch Sachen, die zu schade für den Müll und noch brauchbar sind? Dann rufen Sie uns an unter 07731/3809-51.
- 2 Küchenhochschränke Eiche hell, Tel. 9441908
- Bett zum Hochklappen 1 m x 2 m + Lattenrost + Bettkasten inkl. Regalschrank, Höhe: 2 m Breite: 1,3 m, Tel. 07739/1252
- Lesegerät für Sehbehinderte, Telefon 07731/12023

Gemeinde Hilzingen
Veranstaltungskalender 2017

Januar 2017

DO 05.01.2017 – SO 08.01.2017	Hallenturniere	SV Riedheim	Hegau-Halle Hilzingen
FR 13.01.2017	20.00 Uhr Generalversammlung	SV Binningen	Clubheim Binningen
FR 13.01.2017	20.00 Uhr Jahreshauptversammlung	Männergesangverein Liederkranz Weiterdingen	Landersstube Weiterdingen
SO 15.01.2017	10.30 Uhr Neujahrsempfang	Gemeinde Hilzingen	Hegau-Halle Hilzingen
MO 16.01.2017	19.30 Uhr Vortrag: Vor 500 Jahren Martin Luthers Thesen	Bildungswerk Hilzingen	Pfarrer-Geißler-Haus
FR 20.01.2017	20.00 Uhr Jahreshauptversammlung	Feuerwehr Weiterdingen	Landersstube Weiterdingen
FR 20.01.2017	20.00 Uhr Generalversammlung	Musikverein Hilzingen	Clubheim Hilzingen
MI 25.01.2017	14.30 Uhr Basaltabbau am Hohenstoffeln	Seniorenwerk St. Peter & Paul Hilzingen	Kirchenkeller Hilzingen
FR 27.01.2016	20.00 Uhr Generalversammlung	MV Weiterdingen	Pfarrscheune Weiterdingen
SA 28.01.2017	19.30 Uhr 18. Guggefäscht	Hudupfen-Bänd Binningen	Hohenstoffelnhalle Binningen
MO 30.01.2017	19.30 Uhr Vortrag Plagiate, Kopien oder Eigenschöpfungen? Die Altar- und Deckenbilder der Pfarrkirche St. Peter und Paul	Bauförderverein Hilzingen	Pfarrer-Geißler-Haus

Februar 2017

SA 11.02.2017	20.00 Uhr Mottonacht	NV Epfelbießer Weiterdingen	Wiesentalhalle Weiterdingen
MI 15.02.2017	16.00 – 18.00 Uhr Abendsprechstunde des Bürgermeisters	Gemeinde Hilzingen	Rathaus Hilzingen
FR 17.02.2017	20.00 Uhr Generalversammlung	Gesangverein Liederkranz Hilzingen	FC Clubheim Hilzingen
FR 17.02.2017	20.00 Uhr Jahreshauptversammlung	TC Hilzingen	TC Clubheim
SA 18.02.2017	20.00 Uhr Bunter Abend	Bodensprenger Duchtlingen	Turnhalle Duchtlingen
SO 19.02.2017	11.00 Uhr Baynov Jubiläumsmatinee	Jugendmusikschule Westlicher-Hegau	August-Dietrich-Saal
MI 22.02.2017	14.30 Uhr Fasnachtsveranstaltung	Seniorenwerk St. Peter & Paul Hilzingen	Kirchenkeller Hilzingen
DO 23.02.2017	Schmutziger Dunschtig	NV Klavbach-Strueli	Burghalle Riedheim
DO 23.02.2017	14.00 Uhr Fasnacht in der Aprés Schür	MV Weiterdingen	Weiterdingen Ortsmitte

DO 23.02.2017	20.00 Uhr Hemdglonkerball	Bodensprenger Duchtlingen	Turnhalle Duchtlingen
DO 23.02.2017	Schmutziger Dunschtig	NV Epfelbießer Weiterdingen e.V.	Weiterdingen
DO 23.02.2017	14.00 Uhr Kinderball	SV Binningen	Hohenstoffelnhalle Binningen
DO 23.02.2017	19.27 Uhr Hemdglonkerball	SV Binningen	Hohenstoffelnhalle Binningen
DO 23.02.2017	Schmutziger Dunschtig	FZ Castellaner Riedheim e. V.	Burghalle Riedheim
DO 23.02.2017	09.30 Uhr Machtübernahme 14.00 Uhr Narrenbaumumzug 19.00 Uhr Hemdglonkerumzug	Musikverein Schlatt a. R. und Schlatter Chriesi	Bürgerhaus Alpenblickhalle Schlatt a. R.
FR 24.02.2017	20.00 Uhr Fasnachtsparty in der Aprés Schür	MV Weiterdingen	Weiterdingen Ortsmitte
FR 24.02.2017	20.11 Uhr Holzerparty	Staufen Holzer Hilzingen	altes Rathaus Hilzingen
SA 25.02.2017	19.31 Uhr Bunter Abend	SV Binningen	Hohenstoffelnhalle Binningen
SA 25.02.2017	Bunter Abend	FZ Castellaner Riedheim e. V.	Burghalle Riedheim
SO 26.02.2017	15.00 Uhr Närrischer Nachmittag	NV Epfelbießer Weiterdingen	Wiesentalhalle Weiterdingen
SO 26.02.2017	17.00 Uhr närrisches Treiben mit Tanz	Bodensprenger Duchtlingen	Turnhalle Duchtlingen
SO 26.02.2017	Fasnachtssonntag	Gülläpumpä-Bänd Hilzingen	Schulhof/Schlosspark
SO 26.02.2017	20.00 Uhr „Schlatter Allerlei" Bunter Abend	Musikverein Schlatt a. R. und Schlatter Chriesi	Alpenblickhalle Schlatt a. R.
MO 27.02.2017	14.00 Uhr Rosenmontagsumzug und Kinderfasnacht	NV Epfelbießer Weiterdingen	Wiesentalhalle Weiterdingen
MO 27.02.2017	Fasnet Mäntig	NV Klavbach-Strueli	Burghalle Riedheim
MO 27.02.2017	20.00 Uhr Rosenmontagsparty	Bodensprenger Duchtlingen	Turnhalle Duchtlingen
DI 28.02.2017	14.00 Uhr Familientag	Bodensprenger Duchtlingen	Turnhalle Duchtlingen
DI 28.02.2017	14.00 Uhr Kinderumzug anschl. Kinderfasnet mit Programm 18.30 Uhr Fasnetverbrennung lt. Narrenfahrplan	Musikverein Schlatt a. R. und Schlatter Chriesi	Alpenblickhalle Schlatt a. R.
DI 28.02.2017	19.00 Uhr Fasnachtsverbrennung	NV Epfelbießer Weiterdingen	am Narrenbaum Weiterdingen

März 2017			
FR 03.03.2017	19.00 Uhr Weltgebetstag	Katholische Frauengemeinschaft	Kath. Kirche Hilzingen
FR 03.03.2017 – SA 04.03.2017	Kleiderbörse		Hohenstoffelnhalle Binningen
FR 10.03.2017 SA 11.03.2017	09.00 – 11.00 Uhr Kleiderbörse „Kids-Wear"	Kleiderbörse Riedheim „Kids wear"	Burghalle Riedheim
FR 10.03.2017	Generalversammlung	TV Duchtlingen	
SA 11.03.2017 – SO 12.03.2017	9. Hilzinger Gesundheitstage		Hegau-Halle Hilzingen

FR 17.03.2017 SA 18.03.2017	10.00 - 11.30 Uhr Kleiderbörse	Fraueninitiative Tauschmarkt „Second Hand for Kids"	Hegau-Halle Hilzingen
FR 17.03.2017	17.30 Uhr Besuch der evangelischen Kirche	Bildungswerk Hilzingen	evangel. Kirche Hilzingen
FR 17.03.2017	20.00 Uhr Generalversammlung	MV Binningen	Krone Binningen
SA 18.03.2017	10.00 Uhr Square Dance	Rhythm Rebells e.V. Hilzingen	Burghalle Riedheim
SA 18.03.2017	20.00 Uhr Jahreshauptversammlung	Haus- und Gartenverein Hilzingen	FC Clubheim Hilzingen
MI 22.03.2017	14.30 Uhr Eucharistiefeier, anschl. Vortrag	Seniorenwerk St. Peter & Paul Hilzingen	Kirchenkeller Hilzingen
FR 24.03.2017	19.30 Uhr Generalversammlung Förderverein 20.00 Uhr Generalversammlung FC Hilzingen 07	FC Hilzingen 07	FC Clubheim Hilzingen
FR 31.03.2017	20.00 Uhr Generalversammlung	FZ Castellaner Riedheim	Clubheim Riedheim
FR 31.03.2017	19.30 Uhr Jahreshauptversammlung	Katholische Frauengemeinschaft Hilzingen	Kirchenkeller Hilzingen

April 2017

SO 02.04.2017	14.00 – 17.00 Uhr Saisoneröffnung	Museumsverein Hilzingen e. V.	Museum Hilzingen
DO 06.04.2017	20.00 Uhr Jahreshauptversammlung	SV Hilzingen e. V.	FC Clubheim Hilzingen
FR 07.04.2017	20.00 Uhr Generalversammlung	NV Klavbach-Strueli	Clubheim SV Riedheim
FR 21.04.2017	Generalversammlung	SV Riedheim e. V.	Clubheim Riedheim
SA 22.04.2017	15.00 Uhr Jahreshauptübung	Feuerwehr Weiterdingen	Feuerwehrhaus Weiterdingen
SA 22.04.2017	20.00 Uhr Frühjahrskonzert	Männergesangverein Duchtlingen	Halle Duchtlingen
SO 23.04.2017	10.00 Uhr Kommunion	Kirchengemeinde Hohenstoffeln Hilzingen	Kath. Kirche Hilzingen
SO 23.04.2017	11.00 Uhr Forellenfest	Feuerwehr Weiterdingen	Feuerwehrhaus Weiterdingen
DI 25.04.2017	13.00 Uhr Blutspende	DRK OV Hilzingen	Hegau-Halle Hilzingen
MI 26.04.2017	17.00 – 19.00 Uhr Abendspaziergang des Bürgermeisters in Binningen	Gemeinde Hilzingen	Rathaus Binningen
SA 29.04.2017	8.30 – 13.00 Uhr Schrottsammlung	DLRG Hilzingen	Parkplatz Hegau-Halle
SO 30.04.2017	10.00 Uhr Kommunion	Kirchengemeinde Hohenstoffeln Hilzingen	Kirche Duchtlingen
SO 30.04.2017	17.00 Uhr Maibaumfest	MV Binningen	Probelokal Binningen
SO 30.04.2017	18.00 Uhr Maibaumstellen	MV Weiterdingen	Weiterdingen Ortsmitte

Mai 2017			
MO 01.05.2017	10.30 Uhr Maifest	MV Weiterdingen	Weiterdingen Ortsmitte
MI 03.05.2017	14.00 Uhr Maiausflug Deggenhausertal	Seniorenwerk St. Peter & Paul Hilzingen	
SA 06.05.2017	Frühjahrskonzert	MV Hilzingen e. V.	Hegau-Halle Hilzingen
SO 07.05.2017	10.00 Uhr Kommunion	Kirchengemeinde Hohenstoffeln Hilzingen	Kirche Weiterdingen
SO 07.05.2017	10.00 Uhr Tag des Vereins	SV Hilzingen e. V.	Hegau-Halle Hilzingen
SO 07.05.2017	14.00 – 17.00 Uhr Museum und Museumscafé geöffnet	Museumsverein Hilzingen e. V.	Museum Hilzingen
SO 07.05.2017	19.00 Uhr Benefizkonzert Madrigalchor Alu Singen	Bauförderverein Hilzingen	Kath. Kirche Hilzingen
MO 08.05.2017	19.30 Uhr Vortrag Goethesommer 2017: „Das Tagebuch"	Bildungswerk Hilzingen	evangel. Gemeindehaus
FR 12.05.2017	19.00 Uhr Werbeabend	Männerchor Riedheim e. V.	Clubheim Riedheim
SA 13.05.2017	Konzert	Männerchor Riedheim e. V.	Turmanlage Riedheim
SO 14.05.2017	19.00 Uhr Maiandacht	Männergesangverein Liederkranz Weiterdingen e. V.	Seeweiler Hof
MI 17.05.2017	Seniorenabend	Gemeinde Hilzingen	Alpenblickhalle Schlatt a. R.
SA 20.05.2017	20.00 Uhr Konzert mit dem Collegium Musicum	Museumsverein Hilzingen e. V.	Remise
SO 21.05.2017	Gewerbeschau Hilzingen	Gewerbeverein Hilzingen	Gewerbegebiet
MO 22.05.2017	19.30 Uhr Vortrag Die Bibel im Gespräch zwischen Evangelisch und Katholisch	Bildungswerk Hilzingen	evangel. Gemeindehaus
DO 25.05.2017	Vatertagshock und Jugendturnier	SV Riedheim e. V.	Sportgelände Riedheim
SA 27.05.2017	1. Beachvolleyballcup des SVR	SV Riedheim e. V.	Sportgelände Riedheim
SA 27.05.2017	20.00 Uhr Konzert	Gesangverein Liederkranz Hilzingen	Hegau-Halle Hilzingen
SO 28.05.2017	traditioneller Bayrischer Frühschoppen	SV Riedheim e. V.	Sportgelände Riedheim
MI 31.05.2017	17.00 – 19.00 Uhr Abendspaziergang des Bürgermeisters in Duchtlingen	Gemeinde Hilzingen	Duchtlingen

Juni 2017			
SO 04.06.2017	14.00 – 17.00 Uhr Museum und Museumscafé geöffnet	Museumsverein Hilzingen e. V.	Museum Hilzingen
FR 23.06.2017 – SO 25.06.2017	17.00 Uhr Sportwochenende SC Weiterdingen	SC Weiterdingen	Sportplatz und Wiesentalhalle Weiterdingen
SA 24.06.2017 – SO 25.06.2017	18.00 Uhr Hudupfenfäscht	Hudupfen-Bänd Binningen	Feuerwehrhaus Binningen

MI 28.06.2017	17.00 – 19.00 Uhr Abendspaziergang des Bürgermeisters in Schlatt a. R.	Gemeinde Hilzingen	Schlatt a. R.

Juli 2017			
SA 01.07.2017 SO 02.07.2017	„saustarkes" Gartenfest	FZ Castellaner Riedheim e. V.	Burggarten Riedheim
SO 02.07.2017	14.00 – 17.00 Uhr Museum und Museumscafé geöffnet	Museumsverein Hilzingen e. V.	Museum Hilzingen
FR 07.07.2017	19.30 Uhr Vortrag Goethesommer 2017: „Hatte Goethe ein Verhältnis mit Anna Amalia, bevor er Schiller vergiftete?"	Bildungswerk Hilzingen	evangel. Gemeindehaus
FR 07.07.2017 – SA 08.07.2017	Sportwochenende	FC Hilzingen 07	Sportplatz Hilzingen
SA 08.07.2017	Sommerfest		
SA 08.07.2017 – SO 09.07.2017	Sportwochenende	TV Duchtlingen	
MI 19.07.2017	Jahresausflug	Seniorenwerk St. Peter & Paul Hilzingen	
FR 21.07.2017	20.00 Uhr Sommerliederabend	Haus- und Gartenverein Hilzingen	Remise Museum Hilzingen
FR 21.07.2017 – SO 23.07.2017	Sommerfest	SV Binningen	Clubheim Binningen
SA 22.07.2017	18.00 Uhr Weiße Nacht	SV Hilzingen e. V.	Schloßpark
MO 24.07.2017 – MO 31.07.2017	17.00 Uhr Emil-Homburger-Turnier	FC Hilzingen 07	Sportplatz Hilzingen
SO 30.07.2017	11.30 Uhr Schloßparkfest	Haus- und Gartenverein	Schloßpark Hilzingen

August 2017			
SO 06.08.2017	14.00 – 17.00 Uhr Museum und Museumscafé geöffnet	Museumsverein Hilzingen e. V.	Museum Hilzingen
DI 15.08.2017	13.00 Uhr Blutspende	DRK OV Hilzingen	Hegau-Halle Hilzingen
SA 19.08.2017 – MO 21.08.2017	Scheunenfest Schlatt a. R.	MV Schlatt a. R.	Schlatt a. R.

September 2017			
SO 03.09.2017	14.00 – 17.00 Uhr Museum und Museumscafé geöffnet	Museumsverein Hilzingen e. V.	Museum Hilzingen
DO 07.09.2017	14.00 Uhr Führung Sehenswertes in Hilzingen Rund ums Rathaus und Museum	Museumsverein Hilzingen e. V.	Rathaus/Museum Hilzingen
FR 08.09.2017 – SA 09.09.2017	Kleiderbörse		Hohenstoffelnhalle Binningen
FR 15.09.2017 - SA 16.09.2017	09.00 – 11.00 Uhr Kleiderbörse „Kids-Wear"	Kleiderbörse Riedheim „Kids wear"	Burghalle Riedheim
MI 20.09.2017	16.00 – 18.00 Uhr Abendsprechstunde des Bürgermeisters	Gemeinde Hilzingen	Rathaus
FR 22.09.2017 – SA 23.09.2017	10.00 - 11.30 Uhr Kleiderbörse	Fraueninitiative Tauschmarkt „Second Hand for Kids"	Hegau-Halle Hilzingen
SO 24.09.2017	11.00 Uhr Schlachtfest	Männerchor Riedheim e. V.	Turmanlage Riedheim
MI 27.09.2017	13.30 Uhr Besuch des „Sealife"	Seniorenwerk St. Peter & Paul Hilzingen	Konstanz

Oktober 2017			
SO 01.10.2017	14.00 – 17.00 Uhr Museum und Museumscafé geöffnet	Museumsverein Hilzingen e. V.	Museum Hilzingen
SA 07.10.2017 – SO 08.10.2017	Musikherbst Weiterdingen	MV Weiterdingen	Wiesentalhalle Weiterdingen
FR 13.10.2017 – MO 16.10.2017	**Kirchweih Hilzingen**		
SO 22.10.2017	17.00 Uhr Kirchenkonzert zum Abschluss der Erntedankwoche	Katk. Kirchenchor St. Peter und Paul Hilzingen	Kirche Hilzingen
DI 31.10.2017	Halloweenparty	SV Riedheim e. V.	Turm Riedheim

November 2017			
SA 04.11.2017 – SO 05.11.2017	Schlachtfest	SV Binningen	Clubheim Binningen
MI 08.11.2017	14.30 Uhr Vortrag	Seniorenwerk St. Peter & Paul Hilzingen	Kirchenkeller Hilzingen
SA 11.11.2017	18.45 Uhr Fasnachtseröffnung	Hudupfen-Bänd Binningen	Kindergarten Binningen

SA 11.11.2017	Fasnachtseröffnung	FZ Castellaner Riedheim e. V.	
DI 14.11.2017	19.30 Uhr Fachwart- und Vorständetagung HBTG	SV Hilzingen e. V.	Foyer der Hegau-Halle Hilzingen + Festhalle
MI 15.11.2017	16.00 – 18.00 Uhr Abendsprechstunde des Bürgermeisters	Gemeinde Hilzingen	Rathaus
SO 19.11.2017	Volkstrauertag	Gemeinde Hilzingen	Friedhof Hilzingen
FR 24.11.2017	19.00 Uhr Vereinsmeisterschaft	TV Duchtlingen	
SA 25.11.2017	15.00 Uhr Seniorenabend	DRK OV Hilzingen	Hegau-Halle Hilzingen
SO 26.11.2017	14.00 Uhr Jahresabschlussturnen mit Nikolausfeier	SV Hilzingen e. V.	Hegau-Halle Hilzingen
DI 28.11.2017	13.00 Uhr Blutspende	DRK OV Hilzingen	Hegau-Halle Hilzingen

Dezember 2017

FR 01.12.2017 - SO 03.12.2017	Heitere Theatertage	NV Epfelbießer Weiterdingen e.V.	Wiesentalhalle Weiterdingen
MO 04.12.2017	19.30 Uhr Nikolausfeier	Männerchor Riedheim e. V.	Bürgersaal Riedheim
SA 09.12.2017	10.00 – 14.00 Uhr Weihnachtsbaumverkauf	MV Binningen e. V.	vor dem Probelokal Binningen
SA 09.12.2017	19.30 Uhr Jahresabschlussfeier	Männergesangverein Liederkranz Weiterdingen e. V.	Wiesentalhalle Weiterdingen
SA 09.12.2017	19.15 Uhr Weihnachtsfeier	FC Hilzingen 07	Hegau-Halle Hilzingen
SA 09.12.2017	Weihnachtskonzert	Männerchor + MV Schlatt a. R.	Burghalle Riedheim
MI 13.12.2017	14.30 Uhr Eucharistiefeier, anschl. Adventsfeier	Seniorenwerk St. Peter & Paul Hilzingen	Kirchenkeller Hilzingen
SA 16.12.2017	Weihnachtsfeier	SV Riedheim e. V.	Empore Burghalle Riedheim
SO 17.12.2017	11.00 – 18.00 Uhr Weihnachtsmarkt	Museumsverein Hilzingen e. V.	Museum und Schloßpark
SO 17.12.2017	19.00 Uhr Kirchenkonzert	Männergesangverein Liederkranz Weiterdingen e. V.	Kirche St. Mauritius Weiterdingen
SO 24.12.2017	13.00 Uhr Weihnachtsspiel im Dorf	MV Weiterdingen	Hauptstraßen im Dorf Weiterdingen

Kirchennachrichten

Evangelische Kirchengemeinden im Hegau

Paul-Gerhardt-Gemeinde Hilzingen
Friederike-Fliedner-Gemeinde Tengen
Pfarramt im Hanfgarten 10, 78247 Hilzingen
Öffnungszeiten Mo/Mi/Do 9:30 - 11:30 Uhr
Gem.-sekretärin: Ingeborg Göger, Anja Tröndle
Pfarrer: Matthias Stahlmann
KGR-Vorsitzende Hilzingen: Andrea Jäckle
KGR-Vorsitzende Tengen: Elke Luckner
Tel. 07731-64514 / Fax 07731-64517
Email: kontakt@evki-hilzingen.de
Homepage: www.evki-hilzingen.de

Wochenspruch:
Das Gesetz ist durch Mose gegeben; die Gnade und Wahrheit ist durch Jesus Christus geworden. *Johannes 1,17*

Es ist ein großes Geschenk von einem anderen Menschen gesehen, gehört, verstanden und berührt zu werden und das größte, das sich einem anderen Menschen geben kann, ist ihn zu sehen, zu hören, zu berühren, zu verstehen und dadurch zu lieben.
Willigis Jäger, Benediktinermönch und Zen-Meister

Donnerstag, 12. Januar 2017
09.30 Uhr, Hilzingen, Krabbelgruppe
(Kontakt: Frau Götz, Tel. 07739-926117)
15.00 Uhr, Hilzingen, Café zum »Guten Hirten«
16.30 Uhr, Hilzingen, English 4 kids, 8 bis 13 yrs
17.15 Uhr, Hilzingen, English 4 kids, 2 bis 6 yrs
17.30 Uhr, Hilzingen, Probe Kinderchor
- Gruppe Vorschulkinder und Klassen 1 und 2 mit Andrea Jäckle
18.15 Uhr, Hilzingen, Probe Kinderchor
- Kinder Klassen 3 bis 5 mit Andrea Jäckle
20.00 Uhr, Hilzingen, Elternabend beider Konfirmandengruppen
20.00 Uhr, Tengen, Chorprobe des gemeinsamen Chores Tengen

Sonnabend, 14. Januar 2017
19.00 Uhr, Schaffhausen, Konfirmandengruppen Hilzingen und Tengen: Nacht der Lichter im Münster

2. Sonntag nach Epiphanias, 15. Januar 2017
Opfer für unsere eigene Gemeinde
09.15 Uhr, Tengen, Gottesdienst (Liturgieteam Herr Barth/ Fr. Biegler-Dreher)
Hilzingen, Kein Gottesdienst (wegen Neujahrsempfang der politischen Gemeinde)

Dienstag, 17. Januar 2017
20.00 Uhr, Hilzingen, Probe Belcanto-Chor

Mittwoch, 18. Januar 2017
09.00 Uhr, Hilzingen, English for Tots
16.30 Uhr, Hilzingen, Konfirmanden Tengen/Hilzingen

Donnerstag, 19. Januar 2017
09.30 Uhr, Hilzingen, Krabbelgruppe
(Kontakt: Frau Götz, Tel. 07739-926117)
15.00 Uhr, Hilzingen, Café zum »Guten Hirten«
16.30 Uhr, Hilzingen, English 4 kids, 8 bis 13 yrs
17.15 Uhr, Hilzingen, English 4 kids, 2 bis 6 yrs
17.30 Uhr, Hilzingen, Probe Kinderchor
- Gruppe Vorschulkinder und Klassen 1 und 2 mit Andrea Jäckle
18.15 Uhr, Hilzingen, Probe Kinderchor
- Kinder Klassen 3 bis 5 mit Andrea Jäckle
19.30 Uhr, Hilzingen, Taizéandacht
20.00 Uhr, Tengen, Chorprobe des gemeinsamen Chores Tengen

Sonnabend, 21. Januar 2017
9.00 Uhr, Hilzingen, Konfirmandengruppe
Exkursion in das KernKraftwerk Leibstadt

3. Sonntag nach Epiphanias, 22. Januar 2017
Opfer für unsere eigene Gemeinde
09.15 Uhr, Tengen, Gottesdienst (Liturgieteam Prädikantin Fr. Ringling/Hr. Höhn)
10.30 Uhr, Hilzingen, Gottesdienst (Liturgieteam Prädikantin Fr. Ringling/Hr. Höhn)
Pfarrer Stahlmann versieht seinen Predigtdienst in der Vakanzgemeinde Büsingen-Gailingen

Krabbelgruppe in Hilzingen
Unsere Krabbelgruppe lädt Sie und Ihr Kind herzlich ein. Wir treffen uns jeden Donnerstag von 9.30 bis 11 Uhr im evangelischen Gemeindezentrum im Hanfgarten 10 (außer Schulferienzeit). Wir singen, basteln, wir lesen Geschichten und spielen mit unseren Kindern. Alle Kleinen und Großen (ab circa 6 Monate) sind bei uns herzlich willkommen!
Kontakt: Frau Götz, Tel. 07739-926117.

Immer mittwochs
9.00 Uhr, English 4 Tots in Hilzingen, 0 bis 3 Jahre, kostenfrei
Wir laden alle Kinder von 0 bis 3 Jahren ganz herzlich zu unserer Englischen Sing- und Spielgruppe ein. Ob von Eltern, Großeltern, Tagesmüttern, Babysittern o.a. begleitet - jeder ist willkommen. Hier lernen die Kinder die Laute und Melodie der englischen Sprache. Wir benutzen Alltagsgegenstände und Materialien wie Bälle, Klötze, Tücher, Fallschirm, Instrumente, Bücher uvm., die Sprache lebendig zu machen. Bei den vielen Liedern und traditionellen Reimen, Fingerspielen, Tänzen, Bewegungsabläufen uvm. prägen die Tots die kleinsten Unterschiede der Laute ein. Mit vielen Wiederholungen und geregeltem Ablauf der Stunde fühlen die Tots sich wohl und kommen immer wieder sehr gerne. Mit diesem frühen Start haben die Tots die allerbesten Chancen, später Englisch fehlerfrei zu sprechen.
Wir treffen uns jeden Mittwoch von 9.00 bis 10.30 Uhr im evang. Gemeindezentrum, Hanfgarten 10 in Hilzingen.
Kontakt: Yvette Jilg, Tel. 0175-5226115 oder 07731-69453.

Ich wünsche Ihnen im Namen des Pfarrteams und der Ältesten eine erfolgreiche Woche!
Ihr Pfarrer ***Matthias Stahlmann***

Ökumene

Bildungswerk Hilzingen: Italienisch für Fortgeschrittene
Beginn am Donnerstag, 12.01.2017
Leitung: Francesca Santangelo
Der Kurs richtet sich zwar an Fortgeschrittene, ist aber auch für Neu- und Wiedereinsteiger mit entsprechenden Grundkenntnissen geeignet. Die Lektüre wird gemeinsam ausgesucht.
Termine jeweils donnerstags 10 x ab **12.01.2017**, 18.00 - 19.30 Uhr, Pfarrer-Geißler-Haus, Peter-Thumb-Str. 2, Hilzingen
Die Lektüre wird im Kurs gemeinsam festgelegt. Kosten: 50 Euro.
Anmeldung: Elisabeth Brütsch, Tel. 07731/12038

Bildungswerk Hilzingen: Montag,16.01.2017, 19.30 Uhr
Vor 500 Jahren Martin Luthers Thesen: Wie kam es dazu? Was sagen wir heute zu ihnen?
Referentin: Dr. Barbara Henze, Theologische Fakultät Freiburg
Der 31. Oktober 1517 hat die christliche Welt tiefgreifend verändert. Martin Luthers Thesen über den Ablass haben grundsätzliche Diskussionen ausgelöst: Über die Bedeutung des Glaubens, den Wert menschlichen Bemühens vor Gott, den Sinn und die Macht der Kirche und vieles mehr. Der Gesprächsabend möchte nach einer inhaltlichen Einführung Gelegenheit für Rückfragen und einen Austausch bieten, vor allem darüber, wie sich die Diskussionspunkte von damals heute darstellen.
Pfarrer-Geißler-Haus, Peter-Thumb-Str. 2, Hilzingen
Eintritt: 3 Euro

Donnerstag, 19.Januar 2017
19.30 Uhr, evangelische Kirche Hilzingen - Taizéandacht

SENIORENWERK Hilzingen: Mittwoch, 25.01.2017: "Basaltabbau am Hohenstoffeln"
Das SENIORENwerk nicht schon erlebt! 846 m hoch, oft sein Haupt in Wolken bergend, in die Täler schauend, wo zu seinen Füßen jene Eiszeitmenschen gingen, später Kelten, Römer, Alemannen, Franken ... Und nun ein Blick in die Tiefe. Das Steinbruchwerk mit Schienen und Eisenloren, mit eisernen Masten durch die Hegauflur, mit Schotter auf die Straßen ist nach bitterem Kampf wie ein böser Spuk verschwunden, - mit neuem Grün sucht die Natur die Bergwunden zu heilen!" (aus Ludwig Finckh: "Des Herrgotts Kegelspiel"). **"Basaltabbau am Hohenstoffeln**" ist das Thema der Veranstaltung am **Mittwoch, 25. Januar 2017, 14.30 Uhr im Kirchenkeller**, zu dem das SENIORENwerk herzlich einlädt. Helmut Fluck aus Mühlhausen-Ehingen hat in akribischer Kleinarbeit alle Fakten für einen spannenden Vortrag zusammengetragen. Auf einen zahlreichen Besuch freut sich die Leitungsgruppe.

Bildungswerk Hilzingen: Montag, 30. Januar 2017, 19.30 Uhr
Plagiate, Kopien oder Eigenschöpfungen?
Die Altar- und Deckenbilder unserer Pfarrkirche St. Peter und Paul Hilzingen - Kooperation mit dem Bauförderverein St. Peter und Paul Hilzingen
Referent: Paul Schmidle, Kunsthistoriker, Rheinfelden früher Hilzingen
Die kunsthistorisch herausragende Bedeutung der Hilzinger Pfarrkirche und ihre Stellung im Hegau und am westlichen Bodenseegebiet ist nicht anzuzweifeln, was auch durch die jüngste aufwendige Restaurierung und Sanierung zum Ausdruck kommt. Umwerfend neue Erkenntnisse bezüglich ihrer Baugeschichte und der Personen, die sie schufen, ergaben sich aus den durchgeführten Maßnahmen jedoch nicht. Mit Sicherheit lassen sich weiterhin nur 2 Namen verifizieren: die Maler Benedikt Gambs (ca. 1703 - 1751) und Franz Ludwig Hermann (1723 - 1791). Sie malten die Altar- und Deckenbilder, die in diesem kunsthistorischen Vortrag einer kritischen Betrachtung hinsichtlich ihrer „Einmaligkeit" unterzogen werden.
Pfarrer-Geißler-Haus, Peter-Thumb-Str. 2, Hilzingen
Eintritt frei - Spenden zu Gunsten der Kirchenrenovierung werden gerne angenommen

Krabbelgruppe in Hilzingen
Unsere Krabbelgruppe lädt Sie und Ihr Kind herzlich ein. Wir treffen uns jeden Donnerstag von 9.30 bis 11 Uhr im evangelischen Gemeindezentrum im Hanfgarten 10 (außer Schulferienzeit). Wir singen, basteln, wir lesen Geschichten und spielen mit unseren Kindern. Alle Kleinen und Großen (ab circa 6 Monate) sind bei uns herzlich willkommen!
Kontakt: Frau Götz, Tel. 07739-926117.

Erzdiözese Freiburg

Römisch - katholische
Kirchengemeinde
Hohenstoffeln - Hilzingen

Mit den Pfarreien: St. Blasius Binningen, St. Gallus Duchtlingen, St. Peter u. Paul Hilzingen, St. Laurentius Riedheim mit Filialkirche St. Philippus & Jakobus Schlatt a. R., St. Mauritius Weiterdingen.

Donnerstag der ersten Woche im Jahreskreis, 12.01.2017
18.30 - **Weiterdingen** - Rosenkranzgebet
19.00 - **Weiterdingen** - Abendmesse
Gedenken: Sofie Dreher
Z: Pfr. H. Moser

Freitag, der ersten Woche im Jahreskreis, 13.01.
ab 9.00 - **Binningen** - **Weiterdingen** - Hauskommunion
17.00 - **Hilzingen** - Rosenkranzgebet (Pfarrer-Geißler-Haus)
17.00 - **Schlatt** - Rosenkranzgebet
18.30 - **Riedheim** - Rosenkranzgebet
19.00 - **Riedheim** - Abendmesse
Gedenken: Anna Schlögl (1. Opfer)
Z: Pfr. H. Moser

2. SONNTAG IM JAHRESKREIS
Samstag, 14.01.
19.00 - **Binningen** - Eucharistiefeier am Vorabend
Z: Pfr. i. R. K. Diesch

Sonntag, 15.01.
9.00 - **Hilzingen** - Eucharistiefeier
Gedenken: Diakon Eduard Klein, Pfr. Stefan Küchler, Domkapitular Stephan Ocker, Accursia Colletti, verstorbene Angehörige der Familie Feger, Walter Geier, Cordula Graf, Sofie Dreher
Z: Pfr. H. Moser
Minis: Silvia, Annika M., Jasmin, David G., Max, Hannes, Mia

16.00 - **Schlatt** - Rosenkranzgebet
17.00 - **Duchtlingen** - Rosenkranzgebet
17.00 - **Weiterdingen** - Rosenkranzgebet

Dienstag der zweiten Woche im Jahreskreis, 17.01.
18.30 - **Binningen** - Rosenkranzgebet
18.30 - **Duchtlingen** - Rosenkranzgebet
19.00 - **Duchtlingen** - Abendmesse
Gedenken: Leo Keogh
Z: Pfr. H. Moser
Minis: Joseph, Amelie

Mittwoch, der zweiten Woche im Jahreskreis, 18.01.
19.00 - **Hilzingen** - Abendmesse
Gedenken: Else u. Josef Gruber und Angehörige, Erika u. Franz Martin, Rosa Vestner und verstorbene Angehörige der Familien, Familie Lefor
Z: Pfr. H. Moser
Minis: Annika S., Marcel, Lea, Mia

Donnerstag der zweiten Woche im Jahreskreis, 19.01.2017
18.30 - **Weiterdingen** - Rosenkranzgebet
19.00 - **Weiterdingen** - KEINE Abendmesse
19.30 Uhr - **evangelische Kirche Hilzingen** - Taizéandacht

Freitag, der zweiten Woche im Jahreskreis, 20.01.
17.00 - **Hilzingen** - Rosenkranzgebet (Pfarrer-Geißler-Haus)
17.00 - **Schlatt** - Rosenkranzgebet
19.00 - **Riedheim/Schlatt** - KEINE Abendmesse

3. SONNTAG IM JAHRESKREIS
Samstag, 21.01.
19.00 - **Riedheim** - Eucharistiefeier am Vorabend
Gedenken: Margaretha Schmid, Rosmarie u. Werner Lehmann
Z: Pfr. H. Moser

Sonntag, 22.01.
9.00 - **Duchtlingen** - Eucharistiefeier
Gedenken: Leo Keogh
Z: Pfr. H. Moser
Minis: Emma, Luisa, Ann-Marie, Leonie

10.30 - **Hilzingen** - Wortgottesfeier. Familienwortgottesfeier mit den Kommunionkindern der Seelsorgeeinheit. - Tauferneuerung
Leitung: Tischmütter-Team
Minis: Felix, Velten, Noem, Magnus G., Marc G., Marcel, Dominik

10.30 - **Schlatt** - Eucharistiefeier
Z: Pfr. i. R. K. Diesch

10.30 - **Weiterdingen** - Eucharistiefeier
Z: Pfr. H. Moser

16.00 - **Schlatt** - Rosenkranzgebet
17.00 - **Duchtlingen** - Rosenkranzgebet
17.00 - **Weiterdingen** - Rosenkranzgebet

Mitteilungen der Römisch-katholischen Kirchengemeinde Hohenstoffeln - Hilzingen

Bitte beachten:
Bei Anrufen außerhalb der Öffnungszeiten des Pfarrbüros, bitte das Telefon länger läuten lassen. Der Anruf wird automatisch auf das Handy von Herrn Pfr. Moser weitergeleitet.

Liebe Mitchristen!
Feiern Sie, Verwandte oder Freunde ihre ***Goldene Hochzeit*** (Diamantene Hochzeit o. a.)? Und würden Sie sich über einen Besuch unseres Besuchsteams freuen? Dann melden Sie uns doch den Festtag rechtzeitig. Wir überbringen Ihnen gerne an Ihrem Ehrentag die Glückwünsche des Erzbischofs und der Pfarrgemeinde. Über Ihren Besuch oder Ihren Anruf im Pfarrbüro Hilzingen freuen wir uns. Adresse und Öffnungszeiten des Pfarrbüros finden Sie im Kasten „Römisch-katholische Kirchengemeinde Hohenstoffeln - Hilzingen - MitarbeiterInnen und Daten"

Eucharistiefeier (Hl. Messe) bei Beerdigungen
Wie mehrfach schon mitgeteilt, wird in direkter Verbindung mit einer Beerdigung bzw. Trauerfeier keine Eucharistie (Hl. Messe) mehr zelebriert werden.
Das **eucharistische Gedenken** kann in der jeweiligen Abendmesse **Dienstag (jeweils im Wechsel) in Binningen und in Duchtlingen, Mittwoch in Hilzingen, Donnerstag (14-tägig) in Weiterdingen, Freitag (14-tägig - jeweils im Wechsel) in Riedheim und in Schlatt**) sein. Ansonsten ist das eucharistische Gebetsgedenken im näheren zeitlichen Umfeld, am nächsten Werktag, oder unter Umständen am Samstag/Sonntag.

Empfang des Sakramentes der Versöhnung (Beichte)
Es ist möglich, ein persönliches Beichtgespräch mit unserem Priester zu vereinbaren. Pfr. Moser bittet um persönliche Terminabsprache.

Kirchenprogramme im Fernsehen und Internet
Deutsche Bischofskonferenz - Katholische Fernseharbeit
TV- und Videoportal für Kirchenprogramme: www.kirche.tv

Hauskommunion Hilzingen
Manche unserer Gemeindemitglieder können aufgrund von Alter oder Krankheit nur noch schwer bzw. gar nicht mehr an den Gottesdiensten und am Gemeindeleben teilnehmen, obwohl sie es gerne würden. Wir möchten zum Ausdruck bringen, dass wir diese Personen nicht vergessen und dass sie weiterhin zu unserer Gemeinde dazu gehören.
Mit der Aufgabe, die Heilige Kommunion regelmäßig zu den kranken und alten Menschen nach Hause zu bringen, sind in unserer Pfarrgemeinde Kommunionhelfer/innen neu betraut. Wenn Sie zu diesem angesprochenen Personenkreis gehören oder um solche Menschen wissen, möchten wir herzlich dazu ermutigen, sich im Pfarrbüro Hilzingen zu den Öffnungszeiten zu melden (Tel. 07731-66629).

Hauskommunion Binningen/Weiterdingen
Manche unserer Gemeindemitglieder können aufgrund von Alter oder Krankheit nur noch schwer bzw. gar nicht mehr an den Gottesdiensten und am Gemeindeleben teilnehmen, obwohl sie es gerne würden. Wir möchten zum Ausdruck bringen, dass wir diese Personen nicht vergessen und dass sie weiterhin zu unserer Gemeinde dazu gehören. Zum einen sind die Frauen unserer Besuchsdienste gerne bereit, bei Ihnen vorbeizukommen, zum anderen kommen auch Herr Pfr. Hans Moser oder unsere Kommunionhelferin gerne mit der Heiligen Kommunion zu Ihnen nach Hause.
Wer von Ihnen selbst zu diesem angesprochenen Personenkreis gehört oder um solche Menschen weiß, den möchten wir herzlich dazu ermutigen, sich im Pfarrbüro Hilzingen zu den Öffnungszeiten zu melden. In **Binningen/Weiterdingen** wird die Hl. Kommunion am 1. Freitagmorgen im Monat ins Haus gebracht.

Wortgottesfeiern/Wortgottesdienste
In nächster Zeit werden in der Gottesdienstordnung sonntags häufiger Wortgottesfeiern auftauchen. Weil mit dieser Form eines Gottesdienstes immer noch Missverständnisse verbunden sind, deshalb hier kurz ein paar Informationen dazu:
In unserer Kirche hatte das **Wort Gottes** in der Vergangenheit keinen sonderlich hohen Stellenwert. Der Wortgottesdienst in einer Messfeier wurde eher als ein „Vorgeplänkel" zur eigentlichen Eucharistiefeier betrachtet. Sicher erinnert sich noch der eine oder andere daran, dass der Priester, bevor er zur Predigt auf die Kanzel hochstieg, das Messgewand auszog, und so sichtbar machte, dass das eigentlich nicht zur Messfeier gehört. Seit dem II. Vatikanischen Konzil, und nicht zuletzt durch den ökumenischen Kontakt zur evangelischen Kirche hat sich da vieles geändert. Dem **Wort Gottes** kam eine völlig neue Bedeutung zu. Es ist wesentlicher Bestandteil einer Messfeier, die aus Wortgottesdienst und Eucharistiefeier besteht. Das Konzil formuliert dies folgendermaßen: „Von größtem Gewicht für die Liturgiefeier ist die Heilige Schrift …" (Sacrosanctum concilium, 24) Dasselbe Konzil formuliert jetzt aber noch in einem anderen Dekret: „Die Kirche hat die Heiligen Schriften immer verehrt wie den Herrenleib selbst, weil sie, vor allem in der heiligen Liturgie vom Tisch des Wortes Gottes wie des Leibes Christi ohne Unterlass das Brot des Lebens nimmt und den Gläubigen reicht." (Dei Verbum, 21) Das ist eine gewaltige Aussage, bedeutet das doch, dass das Brot des Lebens nicht nur den Leib Christi meint, sondern genauso das Wort Gottes.
Der Grund für die besondere Bedeutung der Hl. Schrift in einem Gottesdienst liegt darin, dass hier das Hören auf die Texte der Hl. Schrift nicht einfach nur das Zurkenntnisnehmen dessen ist, was da in einem alten Buch geschrieben steht. In der Feier eines Gottesdienstes wird dieses Wort zur aktuellen Botschaft, spricht Gott selber und direkt zu den anwesenden Gläubigen. An diese Gegenwart im Wort werden wir nach jeder Lesung erinnert, wenn es da immer heißt: „Wort des lebendigen Gottes.", und wir diese besondere Aktualität des Wortes bestätigen, in dem wir darauf antworten: „Dank sei Gott." Diese aktuelle Gegenwart Gottes durch die Heilige Schrift führt auch dazu, dass der Ambo, an dem diese Texte vorgetragen werden, ein ganz besonderer, hervorgehobener Ort ist, der ausschließlich dieser Vergegenwärtigung des Wortes Gottes dient.
Weil es heute immer öfter zu Situationen kommt, dass in einer Gemeinde sonntags keine Eucharistiefeier stattfinden kann, bekommen die **Wortgottesfeiern** eine neue Bedeutung. Vor allem, wenn berücksichtigt wird, dass es für eine Gemeinde von elementarer Bedeutung ist, dass sie sich vor Ort am Sonntag um ihren Herrn versammelt, auch wenn keine Messfeier möglich ist, wird **die Wortgottesfeier** zu einem lebenswichtigen Element für eine Gemeinde, das sich vor allem in den Kirchen Südamerikas und Afrikas schon seit vielen Jahren bewährt hat. Das alles sind Gründe, um dieser Gottesdienstform, die auch bei uns immer mehr Bedeutung bekommt, eine Chance zu geben.
H. Moser, Pfr.

Trauerfeiern in der Kirche (Ortsteile)
Abdankungsfeier mit Sarg in der Kirche, Urnenbeisetzung zu einem späteren Zeitpunkt
Bei Todesfällen entscheiden sich Angehörige immer öfter für eine Urnenbeisetzung. Dafür gibt es oft triftige Gründe. Auch die Kirche hat gegen diese Form der Beisetzung keine Einwände.
Allerdings legt die Kirche großen Wert darauf, dass bei der Feier des Abschieds der Leichnam des oder der Verstorbenen im Sarg anwesend ist. Denn der Leichnam ist nicht einfach eine leblose Hülle. Er ist das wichtigste Instrument überhaupt, mit dem der oder die Verstorbene mit ihrer ganzen Umwelt, aber auch mit Gott kommuniziert hat. Allein schon durch die Tatsache, dass Gott selber in seinem Sohn menschlichen Leib angenommen hat, kommt diesem eine ganz besondere Würde zu, die bei der Feier des Abschieds auch ganz direkt angesprochen wird, wenn es dort in Verbindung mit der Weihrauch-Inzens heißt: „Dein Leib war Tempel des Heiligen Geistes.", oder manchmal auch: „Dein Leib war eine Wohnung Gottes unter den Menschen. Der Herr bewahre dir diese Würde für das ewige Leben."
Da es in manchen Gemeinden, vor allem dort, wenn es keine Friedhofshalle gibt, schwierig oder gar fast unmöglich ist, eine Trauerfeier mit dem Sarg zu halten, hat der Pfarrgemeinderat in seiner letzten Sitzung einen wichtigen Beschluss gefasst:
Da es sich bei einer Trauerfeier wie bei einer Beerdigung um eine Veranstaltung der Kirchgemeinde handelt - die Kirchenge-

meinde nimmt Abschied von einem Mitglied - kann in solchen Fällen eine Trauerfeier mit dem Sarg auch in der Kirche gehalten werden und ist somit unabhängig von Witterungseinflüssen. Die Urnenbeisetzung findet dann später im engsten Familienkreis statt. ***H. Moser,*** Pfr.

Bildungswerk Hilzingen: Italienisch für Fortgeschrittene Beginn am Donnerstag, 12.01.2017
Weiteres siehe unter Ökumene

Hauskommunion Binningen/Weiterdingen - bitte melden
Nächster Termin: **Freitag, 13.01.2017**. Bitte melden Sie sich vorab bei Gemeindereferentin Simone Meisel, Tel. 07731-789567.

Freitag, 13.01.2017: Wort des Lebens Hilzingen
20.00 Uhr, im Pfarrer-Geißler-Haus, Eingang Peter-Thumb-Str. 2, Hilzingen. Herzliche Einladung auch an neue Interessierte unserer Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen.

Bildungswerk Hilzingen: Montag,16.01.2017, 19.30 Uhr
Weiteres siehe unter Ökumene

Caritas-Besuchsdienst
Wir treffen uns am **Mittwoch, 18.01.2017**, 14.00 Uhr im Pfarrer-Geißler-Haus. Die Sternsingerkleider werden gebügelt und versorgt. Mithilfe erwünscht.

Frauengemeinschaft Hilzingen: Bestattungsvorsorge – eine Sorge weniger
Die Frauengemeinschaft lädt am **Mittwoch, den 18.01.2017, um 19.30 Uhr** zum Thema Bestattungsvorsorge in den Kirchenkeller ein. Alle interessierten Bürger sind dazu herzlich eingeladen. Nicole Homburger vom Bestattungshaus Homburger wird über die Bedeutung und Wichtigkeit der Bestattungsvorsorge berichten. Wir bestimmen zwar nicht, wie und wann unser Weg endet, aber wir können Vorsorge dafür treffen. Wer heute schon an morgen denkt, regelt eigenverantwortlich seine Bestattungsvorkehrungen, um die Angehörigen im Trauerfall nicht unnötig zu belasten und um eigene Vorstellungen festzulegen. Im Anschluss an den Vortrag steht Ihnen Nicole Homburger gerne für Fragen zur Verfügung.

Frauengemeinschaft Weiterdingen – Binningen
Bitte vormerken:
Am **Mittwoch, 18. Januar 2017**, findet in der Pfarrscheune unser Kinoabend statt. Wir wünschen alles Gute für das Jahr 2017. Die ***Vorstandschaft***

SENIORENWERK Hilzingen: Mittwoch, 25.01.2017: "Basaltabbau am Hohenstoffeln"
Weiteres siehe unter Ökumene

Feierliche Kommunion 2017: Beginn der Gruppenstunden
Hilzingen: Am **Freitag, 27.01, 15.00 - 16.30 Uhr,** findet die erste Gruppenstunde zur Kommunionvorbereitung statt. Wir treffen uns im Pfarrer-Geißler-Haus.
Duchtlingen und Weiterdingen: Am **Freitag, 27.01, 16.30 - 18.00 Uhr,** findet die erste Gruppenstunde zur Kommunionvorbereitung statt. Wir treffen uns in der Pfarrscheune Weiterdingen, Kirchstr. 39.

Bildungswerk Hilzingen: Montag, 30. Januar 2017, 19.30 Uhr
Weiteres siehe unter Ökumene

KRABBELGRUPPE in Hilzingen
Weiteres siehe unter Ökumene

Adventsfensteraktion 2016:
Beim vergangenen Binninger Adventskalender wurden insgesamt 1.503,00 Euro gespendet, die nun dem Binninger Kindergarten für die Erneuerung der Puppenecke zu Gute kommen. Allen Spenderinnen und Spendern sei an dieser Stelle ganz herzlich gedankt. Vielen Dank auch an alle, die die Aktion wieder in so vielfältiger Weise - durch das Schmücken ihres Fensters, durch ihre musikalischen und sonstigen Beiträge, heiße Getränke und Gebäck, ihr Dabeisein und Mitmachen und durch die Sicherung der Straßen - unterstützt haben. Bitte die Nummerntafeln bei U. Maus abgeben. Danke.

Römisch-katholische Kirchengemeinde Hohenstoffeln - Hilzingen mit den Pfarreien St. Blasius Binningen (Bi), St. Gallus Duchtlingen (Du), St. Peter u. Paul Hilzingen (Hi), St. Laurentius Riedheim (Rh) mit der Filialkirchengemeinde St. Philippus & Jakobus Schlatt a. R. (Sch) und St. Mauritius Weiterdingen (Wtd)
Peter-Thumb-Str. 1; 78247 Hilzingen
MitarbeiterInnen und Daten
Leiter: Pfr. Hans Moser
Gemeindereferentin: Simone Meisel
Sekretärinnen: Elisabeth Brütsch, Regina Jentner
Bürozeiten: Montag bis Donnerstag, 10.00 - 12.00 - Montag-Nachmittag, 14.30 bis 17.30 Uhr (in den Schulferien nachmittags geschlossen)
Tel: 07731-66629 / Fax: 07731-181483
Mail: sekretariat@kath-hilzingen.de
Sprechzeiten bei Pfarrer Hans Moser:
nach Vereinbarung. Tel: 07731-66629
Mail: hans.moser@kath-hilzingen.de
Sprechzeiten bei Gemeindereferentin Simone Meisel:
nach Vereinbarung. Tel: 07731-789567
Mail: simone.meisel@kath-hilzingen.de
Katholische Öffentliche Bücherei St. Blasius Binningen:
Die Öffnungszeiten sind: Mittwoch von 18.00 bis 19.00 Uhr (In den Schulferien ist die Bücherei geschlossen!).
Homepage: http://www.kath-hilzingen.de
Bankverbindung: Sparkasse Engen-Gottmadingen;
BIC: SOLADES1ENG; IBAN: DE93692514450005627815

DANKE

Danke für die aufrichtige und große Anteilnahme bei der Verabschiedung von meinem lieben und guten Lebensgefährten

Manfred Weber

Danke allen, die in vielfältiger Weise ihre Anteilnahme zum Ausdruck brachten.

Das Leben endet - die Liebe bleibt

Weiterdingen ***Roswitha Dreher***

INFO Kommunal
Verlag + Drucksachenservice
Gemeindeblatt Hilzingen

Anzeigenberatung
Jahnstraße 40 • 78234 Engen
Tel. 07733/97230 • Fax 97231
info-kommunal@t-online.de
Mo - Fr 9 - 12 Uhr + 14 - 18 Uhr
außer Mittwochnachmittag

Vorschau FC Hilzingen

Samstag, 14. Januar

9.30 - 15.30 Uhr	F-Junioren Hallen-Kreisturnier Goldbühlhalle Gottmadingen
14 - 17 Uhr	A-Junioren Hallen-Bezirksturnier Kreissporthalle Mettnau Radolfzell
16 - 18 Uhr	B-Juniorinnen Hallen-Bezirksturnier Geschwister-Scholl-Halle Wollmatingen

Sonntag, 15. Januar

13.30 - 15.30 Uhr	E-Junioren Hallen-Bezirksturnier Kreissporthalle Mettnau Radolfzell

Unsere Jubilare

13. Januar
Dommer, Günter
Trottengasse 9, Hilzingen 85 Jahre

19. Januar
Gründl, Holger
Auf Bühl 19, Hilzingen 75 Jahre

Danke an alle, die mir anlässlich meines

80. Geburtstages

mit Gratulationen und Aufmerksamkeiten
große Freude bereitet haben.

Hilzingen, Januar 2017 ***Anton Reiter***

Standesamt Hilzingen

Monat Dezember 2016

Geburten: keine

Eheschließungen:

03.12.2016 Tassilo Richter und Yvonne Haarmann,
Reuteweg 9, 78224 Singen-Hausen a. d. A.
Umberto Mancino und Adriana Pace,
Herzog-Albrecht-Str. 13, 78267 Aach

09.12.2016 Ingo Albers und Christiane Hanke,
Hauptstr. 30, 78247 Hilzingen
Bernd Kessinger und Stefanie Schoch,
Singener Str. 17, 78247 Hilzingen-Duchtlingen

12.12.2016 Kai Bienert und Dorina Kalt, geb. Schiller,
St. Josefs-Weg 9, 78247 Hilzingen

21.12.2016 Thomas Häber und Esther Wangechi Mwangi,
Twielfeld 3E, 78247 Hilzingen

23.12.2016 Michael Drotleff und Frauke Nausch,
Am Sonnenhang 27, 78247 Hilzingen-Binningen
Tobias Marc Brütsch und Franziska Gieseler,
Am Sonnenhang 8, 78247 Hilzingen-Binningen

3 weitere Eheschließungen, die nicht veröffentlicht werden wollen

Sterbefälle:

08.12.2016 Jürgen Eugen Heiß,
Schaffhauser Str. 4, 78247 Hilzingen-Schlatt a. R.

22.12.2016 Anna Schlögl, geb. Schöber,
Feldbergstr. 6, 78247 Hilzingen-Riedheim

HGV-Frauengruppe

Erstes Treffen

Hilzingen. Am Mittwoch, 18. Januar, trifft sich um 10 Uhr die HGV-Frauengruppe zu einem gemeinsamen Frühstück im Café »Grecht« in Gottmadingen. Anmeldung bitte bis spätestens 15. Januar bei Bianca (Telefon 9441968) oder bei Uschi (Telefon 62836).

Auf einen gemütlichen, unterhaltsamen Einstieg ins neue Jahr freuen sich die Organisatoren.

Chorgemeinschaft Duchtl.-Weiterdingen

Jahreshauptversammlung

Duchtl./Weiterdingen. Der MGV Duchtlingen und der MGV Liederkranz Weiterdingen laden ihre Sänger, passive Vereinsmitglieder, Freunde, Fans und Gönner zur Jahreshauptversammlung, morgen Freitag, 13. Januar, ab 20 Uhr in die »Lander-Stuben« nach Weiterdingen ein.

In beiden Vereinen werden neben den üblichen Tagesordnungspunkten Wahlen und Ehrungen im Programm stehen.

Naturfreunde Gottmadingen

Bergsteigerabend und Wanderung

Hegau. Morgen Freitag, 13. Januar, 20 Uhr, ist der erste **Bergsteigerabend** in 2017. Es wird mit Information und Ausbildung begonnen. Einsteiger sind herzlich willkommen. Treffpunkt ist im Vereinsraum, Eichendorffschule, 1. Stock, Zimmer 244, in Gottmadingen, Leitung: Ralph Zirell, Telefon 07731/12211.

Am kommenden Sonntag, 15. Januar, findet eine **Winterwanderung** mit Günter Hörenberg, Telefon 07731/48142, statt. Gewandert wird in der winterlichen Landschaft bei Allensbach und Hegne.

Abschließend wird eingekehrt. Gehzeit etwa zwei Stunden. Abfahrt um 13 Uhr vom Parkplatz beim Feuerwehrhaus Gottmadingen.

Grenzüberschreitend

Rentenberatung

Hegau. Die Deutsche Rentenversicherung und Träger der gesetzlichen Rentenversicherung in der Schweiz bieten auch dieses Jahr wieder grenzüberschreitende Informationen zur Rente an. Angesprochen sind alle, die Beiträge zur gesetzlichen deutschen und schweizerischen Rentenversicherung einbezahlt haben. Auf diesen internationalen Beratungstagen erteilen Experten beider Länder kostenlos Auskünfte zum jeweiligen nationalen Recht und zu den zwischenstaatlichen Auswirkungen.

Der Beratungstag findet am Dienstag, 14. Februar, von 13.30 bis 18.30 Uhr in Singen, Deutsche Rentenversicherung Baden-Württemberg, Außenstelle Singen, Julius-Bührer-Straße 2, statt. Um Wartezeiten zu vermeiden, wird um Anmeldung unter Telefon 07731/822710 gebeten. Zum Beratungstag bitte die Versicherungsunterlagen und den Personalausweis mitbringen. Weitere Beratungstage in Singen sind am 20. Juni und am 28. November vorgesehen. Diese werden gesondert angekündigt.

Skiclub Gottmadingen

Langlauf

Hegau. Die Langlaufabteilung des Skiclubs Gottmadingen wird, sobald es im Hegau oder im Schwarzwald genug Schnee hat, immer samstags gemeinsame Ausfahrten in lockerer Atmosphäre unternehmen. Anfänger und Fortgeschrittene sind herzlich willkommen. Der Höhepunkt der Langlaufsaison wird das Workshop-Wochenende vom 10. bis 12. März in Flumserberg (CH) werden. Erstmals wird auch für die Freunde der schmalen Bretter die Gelegenheit geboten, in einer wunderschönen alpinen Landschaft mit super Spuren an dieser Veranstaltung teilzunehmen. Einige Plätze für den klassischen Stil und/oder für Skating sind noch frei. Die Ausrüstung kann gemietet werden. Auskunft bei Walter Hägele unter Telefon 07731/67180 oder www.skiclub-gottmadingen.de.

ROLAND WEBER
IHR HAUSGERÄTE-REPARATUR-PROFI
Im Randengarten 2 Tel. 0 77 39 / 9 26 98 98
78247 Hilzingen-Weiterdingen Fax 0 77 39 / 9 26 98 99
Wir reparieren Ihre Haushaltsgeräte
Von A wie AEG bis Z wie ZANKER

MB-TECHNET
HARD & SOFTWARE e.K.
Ihr EDV - Partner
Markus Britsch, Dipl. Ing. (BA)
Brühlstraße 6
78247 Hilzingen
Tel. 0 77 31 / 16 99 70
Mobil: 01 71 / 528 59 04
E-Mail: info@mbtechnet.de
Internet: www.mbtechnet.de
Server und Netzwerktechnik
Kopiersysteme A3
individuelle PC-Systeme
Telefonanlagen
Voip - Telefonanschlüsse
Videoüberwachung
Backupsysteme

wir bilden aus !
Heizung Bäder Notdienst
KERSCHBAUMER
Schön, wenn's zuhause warm ist
... ist Ihre Heizung schon fit für den Winter?
Engen Gerwigstr. 33 07733-505870 www.kerschbaumer.de

Verstopftes Rohr?
☎ 07731/508831
Abwassertechnik WILMS
www.abwassertechnik-wilms.de
Firmensitz Volkertshausen

Jetzt aktuell: Risikofällungen und Baum-/Heckenpflege
Landschaftsbau
Landschaftspflege
Hausmeisterdienst
Risikofällung
Brennholzhandel
Zaunbau
Gartenbau
Baggerarbeiten
Erdarbeiten
Hofbeläge
Abbrucharbeiten
Winterdienst
Dienstleistungen
Bohnenstengel & Schildknecht
Tel. 01 71 / 452 66 11 oder
info@bohnenstengel-schildknecht.de

Apotheken-Notdienst

Do. 12.01.	Marien-Apotheke Singen, Rielasinger Str. 172, Telefon 07731/21370
Fr. 13.01.	Ring-Apotheke Singen, Ekkehardstr. 59c, Telefon 07731/62252
Sa. 14.01.	Martinus-Apotheke Singen, Uhlandstr. 48, Telefon 07731/41971
So. 15.01.	Stadtapotheke Engen, Vorstadt 8, Telefon 07733/5257
Mo. 16.01.	Marien-Apotheke Gottmadingen, Hauptstr. 47, Telefon 07731/796539
Di. 17.01.	Hilzinger Marien-Apotheke Hilzingen, Hauptstr. 61, Telefon 07731/99540
Mi. 18.01.	Bären-Apotheke Singen, Friedrich-Ebert-Platz 2, Telefon 07731/61700
Do. 19.01.	Hochrhein-Apotheke Gailingen, Rosenstr. 1, Telefon 07734/6350 Hegau-Apotheke Steißlingen, Lange Str. 12, Telefon 07738/5173

Notrufe

Polizei	110
Feuerwehr + Rettungsdienst	112
Polizeiposten Gottmadingen	07731/1437-0
Ärztlicher Notfalldienst:	
an Wochenenden und Feiertagen	116117 (ohne Vorwahl)
Kinderärztlicher Notfalldienst:	0180 6077312
Augenärztlicher Notfalldienst:	0180 6075312
HNO Notfalldienst:	0180 6077211
Hegau-Klinikum Singen	
(Krankenhaus)	07731/89-0
Krankentransport	1 92 22 (ohne Vorwahl)
Zahnärztliche Notrufnummer	0180/3 222 555-25
Gasversorgung,	
Thüga Energienetzte GmbH	
Industriestr. 7, 78224 Singen,	07731/1480-0
Störungsrufnummer	0800 775 000 7
Stromversorgung	
Energie-Dienst Netze GmbH	
(für alle Ortsteile außer Schlatt a. R.)	
Störddienst	07623/921818
E-Werk Kanton Schaffhausen	
Verwaltung Schaffhausen	0041/52/6 33 55 55
Zweigstelle Worblingen	07731/14766-0
Störungsdienst:	0041/52/6 24 43 33
Wasserversorgung	
während der Dienststunden,	07731/38 09-27
nach Dienstschluss	0171/2 88 18 82
Abwasser	07731/3809-27
nach Dienstschluss	0176/61143148
Wärmeversorgung	
Solarcomplex	07731/827428
Forst-Revierleiter Werner Hornstein	07531/8003501
Aids-Hilfe Konstanz e. V.	
Außenstelle Singen:	07731/6 84 21
Arbeiterwohlfahrt Gottmadingen	07731/7 31 47
Einsatzleitung der Dorfhelferinnen	
Gabi Bruderhofer	07734/934355
Dorfhelferinnenstation	
der Sozialstation Hegau-West	07734/934355

Wie bewege ich mich selbstbewusst und elegant
16.01.17, 18:30 Uhr, 11€

Tanzen für Frauen, Alter egal, kein Paartanz!
18.01.17, 18:00 oder 19:15 Uhr, 11€

Tanzstudio Tap-Dance, Gottlieb-Daimler-Straße 15, 78224 Singen
Anmeldung unter 07731 8229998, Parkmöglichkeiten vorhanden
www.tap-dance-studio.de

Richter & Nickel
SCHORNSTEINTECHNIK
Kaminsanierungen aller Art
Edelstahlschornsteine • Kaminaufmauerungen
Breiter Wasmen 17 • 78247 Hilzingen
Tel. 0 77 31 / 8 68 20 • Fax 0 77 31 / 86 82 99

Automobile RUH
Hilzingen
EU-NEUWAGEN
Hier geht's zur Fahrzeugbörse
www.automobile-ruh.info
Obere Gießwiesen 2 • 78247 Hilzingen
Tel. 0 77 31 / 6 53 44

Albert Ehinger
Kirchstr. 5, Gottmadingen
Tel. 0 77 31 / 7 17 26
Fachbetrieb
- Malerarbeiten, Gipserarbeiten, Bodenlegearbeiten aller Art
- Umzüge und Entrümpelungen
- Dach- u. Dachrinnenreinigung
- Gartenarbeiten + Bäume fällen
- Asbest-Entsorgung
- Gebäudereinigung
- Eigenes Gerüst vorhanden

Alle Arbeiten, die ich darf und kann

Elektro MENDROK
Wir bringen den Strom!
Installationen • Kundendienst
Nachtspeicherheizungen • Kabelanschluss
SAT-Anlagen • Antennenbau • Planung und Projektion
Dietmar Mendrok
Mühlenstr. 6 • 78247 Hilzingen
Tel. 0 77 31 / 6 00 22 • Fax 6 95 37

... gibt's Markisen-Winterpreise
KELLHOFER
Sonnenschutz - Rollladen - Fenster
78224 Singen, Stockholzstr. 11
Tel. 0 77 31 / 79 95 30
e-mail: kellhofer@t-online.de
www.kellhofer.de

Fenster - Haustüren - Rollladen - Insektenschutz
Verkauf - Montage - Reparaturservice

Jetzt ist Schluss mit lästigem Ziehen und Kurbeln an Ihrem Rollladen!
Gerne beraten wir Sie rund um das Thema
Rollladenmotoren
und erstellen Ihnen ein unverbindliches Angebot!

Wir bieten Ihnen auch einen schnellen und zuverlässigen
Reparaturservice für Fenster, Haustüren und Rollladen!

Martin Baier
Rußlerstr. 23, 78244 Bietingen
Tel. 0 77 34 / 93 18 37
Fenstermontage.baier@t-online.de

Mehr Wert - weniger Steuern bei unseren Partnern!

19% gespart

Jetzt 19% Mehrwertsteuer geschenkt auf jeden Service, alle Reparaturen und die dazugehörigen Ersatzteile!

Bis zum 31.03.2017 erhalten Sie einen Nachlass in Höhe der deutschen Mehrwertsteuer auf alle Werkstatt-Leistungen und dazugehörigen Ersatzteile bei all unseren Partnern.

Volkswagen Zentrum Singen	Tel. (0 77 31) 83 01-0	Gohm + Graf Hardenberg Konstanz	Tel. (0 75 31) 58 16-0
Audi Zentrum Singen	Tel. (0 77 31) 90 55-0	Gohm + Graf Hardenberg Radolfzell	Tel. (0 77 32) 80 04-0
Gohm + Graf Hardenberg Aach	Tel. (0 77 74) 50 1-0	Gohm + Graf Hardenberg Überlingen	Tel. (0 75 51) 80 95-0

www.gohm-graf-hardenberg.de

Gohm GRAF HARDENBERG
BEGEISTERT FÜR MOBILITÄT